

DZIŚ W NUMERZE:

- Muzea Katowic i Krakowa str. 3
- Rolnicy żywią nadzieję str. 4
- Dom domowi nierówny str. 5
- Hutnicze derby dla Frydku-Mistku str. 8

WTOREK
11 MAJA 2004
NR 54
ROCZNIK LIX
CENA 6 KČ
 tel.: 558 731 766
 faks: 558 740 044
 info@glosludu.cz

OBIECALI POMOC DLA NASZYCH SPRAW

Dyplomaci w Kongresie

CZ. CIESZYŃ (sch) - Ambasador RP w Pradze Andrzej Krawczyk oraz konsul generalny polskiej placówki dyplomatycznej w Ostrawie Andrzej Kaczorowski bawili w piątek z wziętą w śledzibie Kongresu Polaków w RC.

Podczas spotkania z przedstawicielami społeczności polskiej na Zaolziu - m.in. prezesem i wiceprezesem Kongresu Józefem Szymeczkiem i Henrykiem Cieslarem, prezesem Rady Przedstawicieli KP Tadeuszem Wantulą, ZG PZKO Zygmuntem Stopą i TNP Małgorzatą Rakowską - omówiono

cały szereg nurtujących Zaolzie spraw. - Wizyta, która miała mieć charakter raczej kurtuazyjny, przetrwała się w bardzo owocne spotkanie - powiedział T. Wantuła.

Przy okazji omawiania kwestii podejmowania studiów w Polsce podkreślano dobrą współpracę między Kongresem Polaków a polskimi placówkami dyplomatycznymi. T. Wantuła zwrócił się ponadto do ambasadora Krawczyka z prośbą o wpisanie do załącznika „Umowy o współpracy kulturalnej między Polską i RC” wybranych imprez zaolziańskich, takich jak Gorolski Święto, Złot, Festiwal PZKO, Cierlickie Lato Filmowe oraz spektakle Sceny Polskiej Teatru Cieszyńskiego. Omówione też szczegóły dzisiejszego wyjazdu delegacji Kongresu Polaków do Warszawy, w ramach którego Szymeczek, Cieslar i Wantuła zatrzymają się w ministerstwach kultury, edukacji oraz spraw zagranicznych, a także odwiedzą Senat RP oraz Stowarzyszenie „Wspólnota Polska”.

- Cieszy nas, że zarówno ambasador Krawczyk, jak konsul Kaczorowski obiecali pomoc w ważnych dla naszej mniejszości sprawach - podsumował J. Szymeczek.



FOT. MAREK SANTARIUS

Zaszczycili Ostrawę

OSTRAWA (mro) - O atutach województwa morawo-śląskiego, jakim są m.in. strategiczne położenie między Polską i Słowacją, wysoki stopień urbanizacji i infrastruktury, wykwalifikowana siła robocza oraz atrakcje turystyczne, mówił hetman Brzen Tošenovský podczas ostrawskiego spotkania 14 ambasadorów państw UE w Pradze.

Ambasadorzy, między innymi ambasador RP, Andrzej Krawczyk, uczcili poszerzenie UE odsłonięciem pamiątkowego kamienia z napisem: „1 maja 2004 wejście Republiki Czeskiej do Unii Europejskiej”. Bryłę śląskiego granitu osadzono pod lipą, darem byłego ambasadora Komisji Europejskiej, Ramiro Cibriana, przed gmachem Urzędu Wojewódzkiego.

W czasie pobytu w stolicy województwa goście zwiedzili Centralną Stację Straży Pożarnej, gdzie zaznajomili się m.in. z działaniem zintegrowanego systemu ratunkowego województwa. Uczestniczyli także w koncercie z okazji rozszerzenia UE w Domu Kultury miasta Ostrawy, na którym Filharmonia im. L. Janáčka wykonała IX symfonię L. van Beethovena.

Ostatnie cyfry napisali burmistrzowie

Ale liczba...

CZ. CIESZYŃ (kor) - Uczniom czesko-cieszyńskich podstawówek i jednej klasy z Olzy udało się w piątek pobić rekord świata w pisaniu na chodniku najdłuższej liczby. Rekordowa liczba ciągnęła się po chodnikach z Sibicy aż na Most Przyjaźni przez całe 2037 m i składała się z 11 712 cyfr. Ostatnie cyfry napisali na moście przedstawiciele władz obu miast - burmistrz Cz. Cieszyńska Henryk Sznapka oraz wiceburmistrz Cieszyńska Jan Matuszek.

Przedstawiciele agencji „Dobry klient” z miasta Pelhřimov zapewnili organizatorów tego przedsięwzięcia, że zapis o czesko-cieszyńskim rekordzie znajduje się w najnowszym wydaniu Światowej Księgi Rekordów Guinnessa.

Dodajmy, że pomysł zrodził się w sibijskiej czeskiej szkole podstawowej z ulicy Pod dzwonek, a jego autorem był uczeń klasy 7c, Marek Pinkava. Organizatorów wspomógł władze miasta oraz komisja ds. szkolnictwa i oświaty samorządu.

W gimnazjum matury

CZ. CIESZYŃ, KARWINA (sch) - Od wczoraj egzamin dojrzałości składają polscy gimnazjaliści. W tym tygodniu uczniowie czesko-cieszyńskiej klasy IV B oraz karwińskiej IV D zdają ustne matury z języka polskiego i czeskiego oraz z dwóch przedmiotów wybieralnych.

- Dużo jest biologii i chemii, historii oraz podstaw nauk społecznych.

ciąg dalszy na str. 2



Podczas tegorocznych matur w czesko-cieszyńskim Polskim Gimnazjum na pierwszy ogień poszła klasa 4 B. Na zdjęciu Katarzyna Zawada zdaje z biologii. Fot. MAREK SANTARIUS

Autobusem do Czadcy

TRZYNIEC (s) - Przewoźnik trzydziecni, „BUS Slesko a.s.”, wczoraj uruchomił nową międzynarodową linię autobusową Orłowa - Czadca, która biegnie przez Karwinę, Cz. Cieszyń, Trzyniec i Jablonków. Autobus kursuje tylko w dni robocze i według informacji uzyskanej od trzydziecnijskiej firmy zatrzymuje się na

wszystkich przystankach na trasie. Odjazd z Orłowej o godz. 13.50, z Czadcy o 4.05.

Nowe są też połączenia między Jablonkowem i Czadcą (oraz z powrotem aż do Trzynieca). Z Jablonkowa odchodzi dwa autobusy: o godz. 7.20 i 10.30, natomiast wracają z Czadcy o godz. 8.50 i 11.35.

APROPO GOSPODARZEM WSPÓLNEGO WIECZORU

Wieczór klubowy „Europa, witaj nas!” zorganizowany przez dwa różne pokolenia klubowiczów - KWMBLM (Klub Wspólnych Mężczyzn bez Latających Maszyn) i Klub Młodych „W Grocie Stankosia” (Grodziszcz, Cierlicko, Stanisławice, Kościelec), który odbył się w Domu Polskim Żwirki i Wigury 7 maja, nawiązał do imprezy z przełomu wieków, a także do pamiętnej błędowickiej „Rewii 84” sprzed 20 lat. W programie wystąpili teatrzyk humoru i satyry APROPO, Kabarecik Klubu Młodych PZKO z Nydku, SZ.K.A.P.A. (Szkolne Kółko Alternatywnych Prezentacji Artystycznych Gimnazjum Polskiego w Cz. Cieszyńcu), młodzi poeci - Hanna Rybicka i Tomek Ryłko oraz śpiewający Jacek Rybicki i kapela gorolsko Zorómbek z Gimnazjum Polskie-

go w Cz. Cieszyńcu, pod kierunkiem Leszka Kaliny. Niejednolite ciała twórcze udało się umiejętnie połączyć w doskonałą całość dzięki pomysłowości Jana Przywary i wciąż młodym duchem dawnych bywałców Melpomenek.

Co pokażemy Europie?

Biuro podróży „Tour-Tamstela-Tu” zabrało grupkę obcokrajowców i publiczność na wycieczkę zaolziańską. Podczas zwiedzania regionu można było dowiedzieć się, że Czeski Cieszyń rozkwitła pod koniec XX wieku młoda praca, w Trzyniecu zaś jest największa w Europie Mysia Dziura... w Gimnazjum na uwagę zasługuje „Collegium Kalinorum”, budynek ZG PZKO to obecnie

Druga niedziela »Maja nad Olzą«

KARWINA DARKÓW (sch) - Druga niedziela IX edycji „Maja nad Olzą” w Parku Zdrojowym darkowskiego sanatorium zdominowały trzy karwińskie zespoły.

Koncertowała orkiestra dęta „Mała czarna hudba” oraz chór uczniów klas 6. i 7. działający przy Podstawowej Szkole Artystycznej w Karwinie w ramach zespołu „Permonik”, który wykonał utwory muzyki klasycznej, a także pieśni popularne oraz ludowe. Był też polski akcent. Wystąpiły zespoły folklorystyczne „Gizdy” (uczniowie klas 1.- 5.) oraz „Dziolchy i syncy z kolonije” (starsi uczniowie) PSP w Karwinie Frystatcie wraz z nowo utworzoną szkolną kapelą. Młodszy zespół przedstawił folklor dolański z goiczkami i zabawami na łące, starsi uczniowie wykonali wiązankę pieśni górniczych z karwińskiej „kolonije”. ciąg dalszy na str. 2

NABOŻEŃSTWO EKUMENICZNE W KOŚCIELE W ALEJACH Z Biblią do Europy

CZ. CIESZYŃ (kor) - Hymnem Unii Europejskiej, „Oda do radości” Ludwika van Beethovena, rozpoczęły połączone chóry parafii katolickiej i ewangelickiej z Brennej (pod batutą Jadwigi Tomali i Marka Madzi) nabożeństwo ekumeniczne, które pod hasłem „Biblia nie zna granic” odbyło się w niedzielę w czesko-cieszyńskim kościele katolickim pw. Najświętszego Serca Pana Jezusa.

Polsko-czeską uroczystość religijną zorganizowały z okazji Światowego Dnia Biblii, zbiegającego się z Dniem Europy: Kongres Polaków, zaolziańskie Stowarzyszenie Inteligencji Chrześcijańskiej oraz Komisja ds. Stosunków Polsko-Czeskich Polskiej Akademii Nauk. W ekumenicznym spotkaniu wzięli udział chrześcijanie różnych wyznań z obu stron Olzy. Wśród nich m.in. konsul generalny

RP w Ostrawie Andrzej Kaczorowski, senator Emil Škrabiš, prorektor Uniwersytetu Śląskiego w Katowicach prof. Halina Rusek, przewodniczący Synodu Kościoła Ewangelicko-Augsburskiego w Polsce (KEA) ks. Jan Goss, a także przedstawiciele władz samorządowych i zaolziańskich polskich organizacji z prezesem Kongresu Polaków Józefem Szymeczkiem na czele. ciąg dalszy na str. 2

Trwa kampania wyborcza

REGION (kor) - W ramach kampanii przed wyborami do Parlamentu Europejskiego w ub. tygodniu Zaolzie odwiedziła senator Zuzana Roithowa, lider listy wyborczej KDU-ČSL, były minister zdrowia w rządzie Josefa Tošovskiego.

Z. Roithowa przebywała w naszym regionie we wtorek i czwartek (w środę w Senacie RC wzięła udział w dyskusji nt. Powszechnej Kasy Chorych). W pierwszym dniu spotkała się z mieszkańcami Frydku-Mistku i Trzyńca. W czwartek natomiast zawiątała do czesko-cieszyńskiego Zespołu Szkół Przedsiębiorczości i Handlu oraz odwiedziła trzydziecnijski szpital na Sośnie.

Wogoda

WTOREK - Zachmurzenie duże, opady przelotne deszczu i burze. Temperatura w nocy od 9 do 5 st. C, w dzień od 15 do 19 st. C.

ŚRODA - Zachmurzenie duże z opadami deszczu, lokalne burze. Temperatura w nocy od 9 do 5 st. C, w dzień od 15 do 19 st. C.

Centrum dostępnejsze

OSTRAWA (mro) - W odpowiedzi na liczne zażalenia w sprawie zasad parkowania w centrum Ostrawy rada miasta postanowiła je zmodyfikować. Od maja przybyśnie spoza centrum Ostrawy będą mieli możliwość dowolnego parkowania do godz. 8.00 rano i po 18.00 w dniach pracy. Podobnie będzie w przypadku parkingów wyposażonych w kasy automatyczne - poza godzinami pracy (8-18.00) parkowanie będzie bezpłatne i bez ograniczenia czasowego.

Poza tym powiększy się liczba parkingów z ograniczonym czasem parkowania do 2 godzin oraz miejsc parkingowych bezpłatnych.

Bajkowy Hollywood, a siedziba Rady Polaków mieści się w małym, białym domku. W tym duchu zawitaliśmy też do Hotelu Piast w roku 2100 noszącego nazwę Pod Żółtym Smokiem, gdzie ostatnich trzech działaczy PZKO odbywa zebranie pod przewodnictwem Daniela Oliwierza Kadłubca (praprawnuka?!). Zaprezentowano też pierwsze eksponaty zaolziańskiego muzeum figur woskowych (Zorómbek), udoskonalonych specjalnymi mechanizmami przez Dżepetta (Jan Szymański). Nie brakło sportu, konkretnie skoków narciarskich w bezpośredniej transmisji z Nydku. „Po nitce do kłębka” podążali też zebrani na sali za myślą przewodnią spektaklu teatru alternatywnego Władysława Kubienia.

ciąg dalszy na str. 2

TYDZIEŃ

3 - 9 V 2004

- Turecka policja zatrzymała 16 osób, które planowały dokonanie zamachu terrorystycznego w czasie czwartej sesji szczytu NATO w Stambule. Zatrzymani są związani z al-Kaidą.
- Prezydent USA, George Bush, zaproponował zniesienie amerykańskich żołnierzy nad irackimi więźniami. Zobowiązał ministra obrony D. Rumsfelda do ukarania winnych.
- Parlament europejski zatwierdził nominację czeskiego komisarza Pavla Teličky i polskiej komisarz Danuty Huebner oraz innych komisarzy z nowych państw członkowskich UE.
- W walkach między chrześcijanami i muzułmanami w środkowej Nigerii zginęło już ponad 600 osób.
- Gruziński prezydent Michał Saakaszwili ogłosił wprowadzenie bezpośrednich rządów prezydenckich w autonomizowanej republice Adżarii. Przywódca Adżarii, Aslan Abaszidze, podał się do dymisji i wraz z rodziną opuścił Adżarię.
- Trzy ładunki wybuchowe eksplodowały przed budynkiem policji w centrum Aten. Kilku policjantów zostało lekko rannych.
- Kilka tysięcy studentów protestowało na ulicach Bratysławy przeciwko zamiarowi rządu wprowadzenia czeskiego na uczelniach wyższych.
- Libijski sąd skazał na karę śmierci kobietę, a inna pasażerka oraz kierowca zmarli po przewiezieniu do szpitala. Ponad 40 osób zostało rannych, z tego 20 ciężko.
- Około 1200 osób, w tym geje i lesbijki, uczestniczyło w Marszu Tolerancji, który odbył się w Krakowie w ramach Dni Kultury Gejowskiej i Lesbijkiej.
- Podczas wybuchu i wywołanego przez niego pożaru w składzie amunicji w ukraińskim mieście Melitopol zginęło co najmniej 5 osób. Ok. 10 tys. ludzi z okolicy składu musiano ewakuować.
- W Iraku zginął dziennikarz TVP, Waldemar Milewicz. Samochód ekipy telewizyjnej został ostrzelany przez nieznaną sprawcę 30 km od Bagdadu. Wraz z Milewiczem zginął algierski montażysta TVP, Mounir Bouamrane, ranny został polski operator Jerzy Ernst.
- Podczas uroczystości Dnia Zwycięstwa na wypełnionym ludźmi stadionie w stolicy Czeczenii, Groznym, doszło do zamachu bombowego w pobliżu loży oficjalnej. Zginęły 32 osoby, w tym popierany przez władze centralne w Moskwie prezydent Czeczenii, Ahmad Kadyrow.
- Dwóch polskich żołnierzy zginęło w Iraku. Jeden zmarł wskutek eksplozji miny-pułapki, drugi w wypadku samochodowym.
- Z klatki w ostrawskim zoo uciekł tygrys. Wszystko skończyło się szczęśliwie - drapieżnik wrócił „do domu”, nie robiąc nikomu krzywdy.
- Erika Steinbach potwierdziła po ponownym wyborze na przewodniczącą Niemieckiego Związku Wypędzonych stanowisko swej organizacji w kwestii roszczeń majątkowych. Steinbach uznała sprawy majątkowe za „otwarte”.
- Dwaj cudzoziemcy, w tym obywatel Szwajcarii, zostali ukamienowani w parku w stolicy Afganistanu, Kabulu. Nieznane są na razie bliższe okoliczności dramatu.
- Jedna ofiara śmiertelna, dwie osoby w stanie krytycznym w szpitalu i wielu rannych - to bilans zamieszek, do jakich doszło na studenckim osiedlu w Łodzi. Interwenująca policja użyła omyłkowo ostrej amunicji.

(M. B.)

Niesygnowane materiały publicystyczne i informacyjne pochodzą z internetowych serwisów informacyjnych.



W gimnazjum...

Dokończenie ze str. 1
Nie ma przedmiotu, z którego nikt nie zdawałby matury - powiedziała dyrektor **Krzyszyna Herman** o maturzystach z IV B. Trzydziestka uczniów tej klasy zdaje od wczoraj przed komisją z przewodniczącym **Dušanem Axmanem**, matematykiem i chemikiem z gimnazjum we Frydku.

Pod czujnym okiem szefowej komisji maturalnej **Mirosławy Křenkovej**, germanistki oraz anglistki trzynieckiego gimnazjum, ustną maturę zdaje również 26 karwińskich czwartoklasistów. Wczoraj oprócz obowiązkowych języków polskiego i czeskiego zdawali z historii oraz z nauk społecznych. Dziś i jutro przystąpią do matury uczniowie, którzy wybrali język angielski, biologię, geografę, chemię oraz nauki społeczne i historię. Czwartkowe przedpołudnie przy zielonym stole przebiegnie w karwińskiej filii Polskiego Gimnazjum pod znakiem przedmiotów ścisłych. Maturę zdawać będą przyszli technicy, którzy wybrali matematykę, fizykę, informatykę lub biologię.

Tydzień matur w IV B i D zostanie zamknięty w czwartkowe południe.

Śpiewającą od 50 lat mostecką „Przełęcz” przez ostatnie 30 lat prowadzi Halina Niedoba. Fot. FRANCISZEK BAŁON

Kładka na Morawy

OSTRAWA (mro) - Zwiedzający ostatnią serię wystaw na Czarnej Łące myśleli nad nazwą dla mającej łączyć Śląską i Morawską Ostrawę kładki dla pieszych. W piątek 14 maja od godziny 17.00 kładka znacznie „przybliży” zamek do centrum miasta, udostępniając tym samym nową trasę turystyczną dla zwiedzających.

Zgłaszano wiele propozycji, np. „Most między wiekami”, „Most nad przeszłością”, „Most Pamięci”, „Most Odrodzenia”, „Most Przeszłości”. Sugerowano i bajkowe nazwy, jak „Piekielna Ścieżka” czy „Kładka Kata”. Były też propozycje kładki „Przyjaźni”, „Miłości” i „Zakochanych”. Padła też propozycja „Ostrawostrady”. Najczęściej jednak pojawiała się „Zamkowa Kładka”.

Światła przeciw kolizjom

HAWIERZOW (wak) - Rosnący ruch samochodowy powoduje, iż niektóre skrzyżowania w samym centrum i na obrzeżach miasta stają się bardzo niebezpieczne nie tylko dla pieszych, ale też dla kierowców. Jak wynika ze statystyk policyjnych, na terenie Hawierzowa są cztery takie miejsca. Chodzi o skrzyżowania znajdujące się pod i na kopcu błędowickim, za hipermarketem **Tesco** (droga w kierunku „Kauflandu”) oraz przy ul. Ostrawskiej.

Zapobiec wypadkom i kolizjom drogowym, do których w tych miejscach dochodzi (w ciągu ostatnich dwóch lat zanotowano ich tutaj ponad 70), powinno wybudowanie trzech skrzyżowań zaopatrzonych w sygnalizację świetlną oraz dwóch

rond. Prace wartości ponad 110 mln koron, które mają ruszyć już w tym roku, trwać będą dwa lata.

Oko w oko z Topolankiem

Mirek Topolank, przewodniczący partii ODS, odwiedzi dziś tereny Zaolzia. W Trzyńcu w gospodzie „Zobawa” spotka się z przedsiębiorcami (o godz. 9.30), na rynku w Cz. Cieszynie w południe z mieszkańcami, potem spożyje obiad w zamkowej restauracji w Karwinie (z przedstawicielami Izby Gospodarczej), po czym zlustruje Nowe Pole, by o 15.30 spotkać się z mieszkańcami Hawierzowa na placu przed domem handlowym „Elan”. (mro)

Piekawostki

Splendory Unii

Brytyjscy urzędnicy po paru latach spędzonych w Brukseli odmawiają powrotu do ojczyzny, argumentując, że nie potrafili już żyć przy małych zarobkach, jakie zapewnia praca w brytyjskiej administracji - poinformował „The Times”.

Każdy z kilkudziesięciu najwyższych rangą funkcjonariuszy UE (w tym 25 komisarzy) zarabia rocznie około 1,2 mln zł. To o jedną piątą więcej, niż dostaje Tony Blair, najlepiej opłacany premier w Europie! Do tego dochodzi jeszcze wiele przywilejów dostępnych także urzędnikom niższej klasy (jest ich już 34 tys.), takich jak kupowanie bez podatku VAT (czyli o 22% taniej) mieszkań, samochodów, sprzętu AGD, dodatki za pracę poza ojczyzną (16% pensji), opłacanie szkół dzieciom, niskie podatki (średnio około 15%).

Ostatnio wyszło na jaw, że urzęd-

nicy Unii Europejskiej mają także dożywotni immunitet sądowy (podobny do tego, z którego korzystają posłowie w czasie sprawowania mandatu). Eurokraci są więc niczym partyjni funkcjonariusze dawnego Związku Radzieckiego.

Oderwani od rzeczywistości, którą tworzą, mogą bez oporów lansować na przykład politykę wysokich podatków, bo przecież sami nie ponoszą konsekwencji takich decyzji.

Rekord bez Guinnessa

116. urodziny obchodziła w ub. środę najstarsza na Białorusi pani **Hanna Barysewicz** spod Mińska, najprawdopodobniej także najstarszy człowiek świata.

Jak wynika z dowodu osobistego, pani **Hanna** urodziła się 5 maja 1888 roku we wsi Buda, 60 km na wschód od Mińska, w rodzinie biednych chłopów. Samotnie wychowała trójkę dzieci, gdyż jej mąż **Ippolita** wywieziono

Święto pod przełęczą

MOSTY k. JABŁONKOWA (kor) - Koncertem przed wypełnioną do ostatniego miejsca salą mosteckiego Domu PZKO uczył w sobotę swoje 50-lecie miejscowy chór mieszany „Przełęcz”. Uroczystość była też okazją do złożenia życzeń dyrygentce zespołu **Halinie Niedobie**, która kieruje „Przełęczą” od 30 lat.

Koncert jubilatki poprzedziła krótka wycieczka do historii mosteckiego śpiewactwa, podczas której na ekranie nad sceną można było obejrzeć liczne zdjęcia. Po „Gaude Mater Polonia” zabrzmiały pieśni, które

Z Biblią do Europy

Dokończenie ze str. 1
 Wspólnej modlitwie przewodniczył ks. prof. **Józef Budniak** (przewodniczący ww. komisji PAN), kazanie zaś wygłosił zwierzchnik diecezji katowickiej **KEA, ks. bp Tadeusz Szurman**. W swoich rozważaniach bp Szurman powiedział m.in., że to właśnie Biblia niweluje wszelkie granice i że chrześcijańskie korzenie powinny stanowić solidny fundament europejskiej jedności.

Uroczystość zakończono pieśnią „Pod Twą obronę”.

Co pokażemy Europie?

Dokończenie ze str. 1
 W konkursie TELE - FORTUNA można było zyskać CD Kawiarni Avion albo miódulę. Po wspaniałej uczcie parodii i satyry okorzenionej odrobina melancholii poetyckiej, kontynuowano spotkanie giełdą wrażeń, plotek, pomysłów i marzeń... A marzy się wszystkim kolejna taka APROPna impreza! Może za rok... (bag)



Teatrzyk APROPO przedstawia: wycieczka autokarowa wyrusza w kierunku Czeskiego Cieszyńska. Fot. BARBARA...

no kiedyś na Syberię jako „wroga ludu” i słuch o nim zaginął.

Aż do 95 roku życia pani **Hanna** pracowała w kolchozie, dopiero potem przeprowadziła się do domu, w którym mieszka dotychczas z 78-letnią córką. Porusza się o własnych siłach, choć z trudnością. Lubi proste jedzenie: domową kielbasę, słoninę, mleko, chleb.

Swą długowieczność przypisuje cechom dziedzicznym: jej babcia ze strony ojca żyła 113 lat. Pani **Barysewicz** nigdy nie zgłaszano do Księgi rekordów Guinnessa, która w kwietniu za najstarszego człowieka świata uznała 114-letniego Portorykańczyka.

Cud opóźniony

Słynny w świecie cud krwi świętego **Januarego** powtórzył się w ub. niedzielę w Neapolu z jednodniowym opóźnieniem. Przechowywana w szklanej ampulce grudka krwi biskupa **Benewentu**,

przez 50 lat najbardziej chętnie przyrosły do serca: pieśni ludowe, utwory zaolziańskich kompozytorów, kompozycje **Paderewskiego**, **Moniuszki**, **Lehara**. W dwóch teatrach zaprezentowali się solniści chór, **Elwira Zwyrtke** i **Władimir Czepiec**; na fortepianie akompaniowała **Krzyszyna Pysko**.

Zyczenia okolicznościowe „Przełęcz” złożyli przedstawiciele władz gminnych, MK i ZG PZKO, Unitalińskich Chórów, zaprzyjaźnionych chórów. Z kwiatami i pieśniami przyszli gratulować jubilatce działacze miejscowej szkoły i przedszkola, także kameralny zespół „Amicus Gationis Antiquae” pod kierownictwem **Leszka Kaliny** oraz chór mieszany „Collegium Cantorum” pod batwą **Haliny Goniewicz-Urbaś**. W drodze z tych zespołów śpiewają m.in. dwie chórzystki „Przełęcz”.

Poparcie dla najlepszych

CZ. CIESZYN (sch) - Na podstawie wyników w nauce oraz testów wiedzy kwalifikacyjna zestawiała w piątek listę kandydatów, których Komisja Polaków poprze w staraniach o stypendium. Liczy ona 25 nazwisk.

Druga niedziela

Dokończenie ze str. 1
 Śpiewali soliści oraz współwzrostki z zespołem rodzeństwa **Joanna i Michał Rzeszutowie**.

W niedzielę pogoda ponownie dopisała. Organizatorzy mają nadzieję, że nie inaczej będzie w przyszłym tygodniu, kiedy 16. maj nad Olzówką stąpią kolejni amatorzy muzyki, tańca i tańca. Program o godz. 13.30 rozpocznie orkiestra karwińskiej PZO, po niej zaśpiewa chór mieszany „Przełęcz”. MK PZKO Dąrków oraz zaprezentują się pierwszy zagraniczny gość tego rocznego „Maja” - ZPIT „Ziemia Cieszyńska”.

obecnie świętego patrona miasta świętego za czasów przesiedlenia chrześcijan przez cesarza **Dioklejana**, rozpuściła się w neapolitańskim katedrze dokładnie o godz. 10.29 czasu polskiego - podała włoska agencja prasowa ANSA.

Wiadomość została przyjęta w Neapolu z ulgą przez tysiące wiernych. W spełnienie się obserwowanego z XIV wieku cudu, który powtarza się trzy razy w roku, jest przyjmowane jako zły omen dla Neapolu.

Zgodnie z tradycją zaprzeczono św. **Januarego** przed pierwszą niedzielą maja, 19 września - w rocznicę dzin świętego i 16 grudnia z 1631 roku - w rocznicę wybuchu **Wezuwiusza** z 1631 roku. Niezwykle zjawisko, aby zostać uznane za cud, musi wydarzyć się naprzemniej osiem dni po jednej z tych dat.

Cud św. **Januarego** nie znalazł się tymczasem jednoznacznie wyrażenia naukowego.

II POLONISTYCZNE WĘDROWANIE ŚLADAMI WYSPIAŃSKIEGO Muzea Katowic i Krakowa

Dwudniowa wędrowka grupy zaolziańskich nauczycielek umożliwiająca bezpośrednie spotkanie się z dziedzictwem kulturowym Młodej Polski, przełomu XIX i XX wieku, rozpoczęła się pod przewodnictwem Andrzeja Króla, profesora chorzowskiego Liceum im. Słowackiego i pracownika Centrum Pedagogicznego w Czeskim Cieszynie, 27 kwietnia w Muzeum Śląskim w Katowicach, a zakończyła 28 kwietnia w krypcie kościoła ojców Paulinów na Skałce w Krakowie. Tematem wiodącym był temat twórczości najwybitniejszej postaci polskiej dramaturgii przełomu dwu poprzednich wieków - Stanisława Wyspiańskiego. Dużym przeżyciem były odwiedziny domu na Rydlówce w Krakowie Bronowicach, związanego z „Weselem”, a także chwila spędzona w Jamie Michalika, ulubionym miejscu spotkań krakowskiej Cyganerii Artystycznej. Z wszystkich zwiedzanych przez nas miejsc

Stanisław Wyspiański, syn rzeźbiarza Franciszka, był uczniem Jana Matejki. Początkowo traktował jako swe życiowe powołanie właśnie malarstwo. Dopiero z czasem w jego bogatym i różnorodnym życiu twórczym na plan pierwszy zaczęła się wysuwać literatura. Blższe poznanie tej niezwykłej osobowości pozwala stwierdzić, że jego dorobek składa się na równi z wybitnych dzieł literackich, jak i malarskich, a ponadto zawiera w sobie cenną spuściznę prac scenograficznych. Uważany jest bowiem także za teoretyka, a nawet reformatora teatru.

W związku z powyższym, zaznajomiliśmy się najpierw z pracami malarzkimi i ogólnym klimatem tamtego czasu. Ekspozycja w Muzeum Śląskim w Katowicach stała Galeria Malarstwa Śląskiego oraz kończąca się wystawą zatytułowana „Artyści ze szkoły Jana Matejki” to wspaniała kolekcja malarstwa polskiego obejmująca obrazy z lat 1800 - 1939. Poczynając od realizmu, poprzez romantyzm, impresjonizm, symbolizm, secesję, można przechodząc przez sale, dotrzeć aż do okresu międzywojennego.

Dzięki uczniom LO im. J. Słowackiego z Chorzowa, członkom szkolnej Kawiarni Literackiej, poznaliśmy też przy okazji historię muzeum i budynku, w którym się ono mieści. Wycieczka zyskała przez to także walory krajoznawcze.

Podziwiając różnorodność pod względem motywów, jak i form plastycznych obrazy Piotra Michałkowskiego, Jana Matejki, Józefa Chełmońskiego, braci Gierymskich, Juliana Pałata, Maurycego Gottlieba, Józefa Mehoffera, czy też Władysława Podkowińskiego albo Leona Wyczółkowskiego, szczególną uwagę zwracaliśmy na prace Stanisława Wyspiańskiego. Nie często w galeriach można obejrzeć oprócz gotowych wybitnych dzieł także szkice, rysunki akademickie, wczesne prace artystów. Nie była zaskoczeniem chłopomania tego okresu, bardziej dziwiły niektóre zestawienia kolorów.

Jednych zaciekawił autoportret Witkacego (Stanisława Ignacego Wit-

kiewicza), innych fragmenty panoramy Jana Styki, czy też obrazy Jacka Malczewskiego, kontynuującego wielką sztukę symboliczną swego nauczyciela Jana Matejki. W trakcie wykładu dowiedzieliśmy się, że uczniowie Matejki byli jednymi z realizatorów upiększeń Domu Polskiego w Ostrawie.

Mijając po drodze do ośrodka harcerskiego „Skaut” w Chorzowie, gdzie zostaliśmy zakwaterowani, bardzo znane kiedyś „Wesołe Miasteczko”, szybko niestety ochłonęliśmy z estetycznych doznań. Miasteczko i samo miasto budzi uczucie smutku. Gdzie podziła się dawna świetność? Wyblakłe barwy atrakcji sprzed lat z trudem chyba przyciągają zwiedzających. Szare betonowe osiedla z obrzeży (nie tylko Katowic) urozmaicają bez ład i skład poprzylepiane budki z towarami i reklamy. W tym kontekście nowoczesne supermarkety i Cinema City, do którego zawitaliśmy wieczorem, stanowią jakby wyspy na oceanie szarości. Jednak trzeba zadać sobie pytanie, czy któraś z nich jest wyspą ratunku?! Na głębszą analizę i dyskusję na temat gospodarki i polityki kraju nie było jednak miejsca i czasu, bowiem w zupełności kobieca wyprawa pochłonęła tematy damsko-męskie. Powieści Katarzyny Grocholi cieszą się zwykle dużym wzięciem, a że z odwiedzin teatru z powodu braku w tym dniu przedstawienia musieliśmy zrezygnować, zaproponowano nam popis aktorski Danuty Stenki w filmie „Nigdy w życiu”. Pełna humoru opowieść o nowoczesnym życiu rodziny stanowiła doskonały relaks. Nie potraktowałyśmy jednak przegrod Judyty jako bajeczki na dobranoc. Spotkanie nauczycielek z różnych miejscowości, na platformie towarzyskiej, okazało się dobrym momentem do rozmów... o szkole, zwłaszcza zaś zachodzących zmianach. Ale to już zbyt daleko odbiegalibyśmy od Wyspiańskiego i sztuki... tymczasem nazajutrz czekała nas potężna dawka literacko-artystycznych wrażeń.

Muzeum Młodej Polski Oddziału Krakowskiego PTTK w prywatnym

domu na Rydlówce, w Bronowicach Małych, gdzie przywitała nas historyk sztuki Maria Rydlowa, jest miejscem szczególnym. To tutaj właśnie, w pomieszczeniach ponad 100-letniego dworku, rozgrywa się autentyczne wesele, z którego Wyspiański zaczerpnął pomysły do jednego z najwybitniejszych dramatów polskich. Dworek zbudował artysta malarz Włodzimierz Tetmajer w roku 1894.

W Bronowicach, tuż za rogatkami Krakowa, znajdowali artyści spokój i natchnienie w krajobrazach pełnych światła i koloru. Bardzo polubił to miejsce, a także młodziutką, pełną prostoty i czaru Jadwisie, najmłodszą siostrę Anny Tetmajerowej, poeta i pisarz Lucjan Rydel. 20 listopada 1900 r. wziął z nią ślub w Kościele Mariackim. Świadkami byli Błażej Czepiec, wuj panny młodej i Stanisław Wyspiański, zaprzyjaźniony z panem młodym i całą jego rodziną. Drugi dzień wesela, w domu Tetmajerów i Mikołajczyków stał się kanwą dramatu. Podczas tradycyjnych czeplin, założenia czepeca, jako symbolu stanu małżeńskiego, na głowę panny młodej, Wyspiański stał w drzwiach, patrzył i słuchał... Nastrój obrzędu wytworzył to, a zarazem wywarł wielki wpływ na treść i formę modernistycznego przedstawienia. Wybrani uczestnicy stali się bohaterami. Wyspiański pozostawił niektórym nawet ich prawdziwe nazwiska, ale w usta włożył im własne słowa, każąc postaciom działać zgodnie z myślą przewodnią dramatu. Wiemy, że „Wesele” nie jest reportażem, ani opisem prawdziwego obrzędu, ani też komedią obyczajową. Było głosem artysty w dyskusji nad wizerunkiem ówczesnego Polaka, nad społeczeństwem przygotowującym się do samodzielnego bytu państwowego w nowym stuleciu. Jak twierdził znawcy tematu, nieprzemijającą wartość i aktualność tego dzieła można porównać tylko do „Dziadów” Mickiewicza. Jako pierwsza powstała scena z II aktu - wzięcie złotego rogu... (Czyżby już wówczas autor przewidywał wielką zawieruchę? 14 lat później rozpoczęła się I wojna światowa). Wolności nie zdobywa się



W tym miejscu zrodził się pomysł Weseła Wyspiańskiego. Grupa nauczycieli podczas zwiedzania Rydlówki w Bronowicach. Fot. BARBARA GLAC

cudem, ale walką i pracą - jakże ponadczasowa myśl polityczna kierowała piórem Wyspiańskiego! Dalsze takie stwierdzenia zasugerowała pani Maria Rydlowa mówiąc: *Z ciemnoty społeczeństwa korzysta wróg! Dlatego do Unii Europejskiej powinna nasza młodzież iść oświecona i mądra! Powinna znać historię i tradycje własnego narodu. Inaczej będziemy tylko za parobków, zginiemy, przepadniemy* - powiedziała energiczna staruszka, która związała swoje życie z historią i literaturą i ma na ten temat wiele ciekawego do powiedzenia. Andrzej Król wyraził chęć zaproszenia jej na Zaolzie. Być może więc szersze grono pedagogów i uczniów zetknie się z tą ciekawą osobą, która wywarła na członkach naszej wyprawy duże wrażenie. Podążając szlakiem ciekawych osobistości, można, jak widać, natknąć się niespodziewanie na inne, posiadające te dodatkowe zalety, że można z ich mądrości skorzystać w rozmowie... *Wesele trzeba znać, ale przede wszystkim rozumieć.* Myślę, że lekcja poprowadzona przez panią Marię otworzyłaby naszej młodzieży gimnazjalnej szersze perspektywy tego właśnie zrozumienia i to nie tylko dzieła Wyspiańskiego. Dla nas była to wielka lekcja interpretacji dramatu, historii i języka.

W Rydlówce mieliśmy okazję obejrzeć krzesło zaprojektowane przez wielostronnego artystę, którego śladami podążaliśmy. Nieco później, zmierzając ul. Kanoniczną, przy której tuż obok Wawelu mieści się dom, gdzie ojciec artysty miał pracownię, do Kościoła Franciszkanów ozdobionego witrażami i polichromią tworzoną ręką Wyspiańskiego (niezgodnie z ówczesną konwencją), na krakowski rynek i dalej do Muzeum St. Wyspiańskiego w Kamienicy Szolayskich, ciekawi byliśmy także innych mebli, jakie tu właśnie są wystawione. Zarzucano im brak wygody i rzeczywiście nie wyglądają na zbyt zachęcające do siedzenia. Artysta miał powiedzieć, że goście odciągają gospodarzy od pracy, dlatego też nie powinni długo siedzieć... a starsze osoby siedząc, nie mogą zasnąć... No cóż, z tą myślą chyba zadną z nas się nie utożsamiała i choć jako scenograf owszem, jako architekt wewnątrz nie zyskał Wyspiański w naszych oczach pochwały. Podobno wystrój mieszkania Zeleńskich, którzy korzystali z dokończenia Wyspiańskiego w zakresie sztuki użytkowej, po śmierci artysty został przez gospodarzy zmieniony... Zachwył wszystkich budzą natomiast witraże, zarówno kościelne (zwłaszcza Bóg Ojciec Stworzyciel - Stań się), jak i zrealizowane dla Domu Towarzystwa Lekarskiego (Apollo) kostiumy i rekwizyty teatralne, projekty scenograficzne. W muzeum znaleźć można także autorskie druki dramatów. Na uwagę zasługują mniej znane portrety żony i dzieci, osobiste pamiątki i stynne pejzaże z widokiem na Kopiec Kościuszki, tworzone przez schorowanego malarza pod koniec życia, kiedy nie

wychodził już z pokoju i tylko zmieniający się z porą roku i dnia widok z okna był dla niego inspiracją do malowania. W obecnej ekspozycji znalazło się w nowych poszerzonych pomieszczeniach także około 30 nie pokazywanych dotąd prac pochodzących przeważnie z prywatnych kolekcji. (W niedzielę, w godz. 10.00 do 15.30 wstęp jest wolny).

Strudzeni, pełni wrażeń, obejrawszy przelotnie Teatr im. Słowackiego, usiedliśmy wreszcie w zaciszu historycznej kawiarni w Jamie Michalika przy ul. Floriańskiej. Kontemplacji atmosfery tego pomieszczenia, gdzie bywali wielcy literaci i śmietanka artystyczna Krakowa, nie oddawaliśmy się jednak długo, bo dawna stolica Polski ma tak wiele do zaoferowania, a dwie godziny wolnego czasu każdy miał już w jakiś sposób zaplanowane. Spacer po Starym Mieście trochę nieprzyjemniał deszcz, wklinoone fotele restauracji stały jeszcze puste, na rynku dostrzegano się trochę senny nastrój i widać było, że sezon turystyczny dopiero się rozkręca. Konne dorożki i samochody z napędem elektrycznym łączyły przeszłość z teraźniejszością, a sprzedawane w Sukiennicach flagi Unii Europejskiej stanowiły element przyszłości. Czy ja wiem, które z tych obliczy Krakowa, oprócz jego bogatej historii i zabytków było nam w tej chwili bliższe? Skarbica wiedzy, informacji, wrażeń i przeżyć, jakim jest Kraków, pozwala wracać tu ciągle od nowa i na nowo spoglądać na jego uroki w niemym zachwycie.

Tak też obiecaliśmy sobie, opuszczając narodowy panteon w podziemiach Kościoła św. Michała Archanioła na Skałce, gdzie spoczywa 12 uczonych i artystów szczególnie zasłużonych dla polskiej nauki i kultury, a wśród nich Stanisław Wyspiański. Towarzystwo nam młodzież z Kawiarni Literackiej Chorowskiego „Słowaka” przedstawiła w krypcie bardzo udany montaż poetycko-słowny opisujący ostatnie chwile życia Wyspiańskiego. Zaczynając więc wędrowkę po Krakowie od miejsca, gdzie jako 7-letni bawił się w pracowni swego ojca, zakończyliśmy ją w miejscu ostatniego spoczynku artysty. *Niech nikt nad grobem mym nie płacze...* to jego własne słowa. Nikt nie płacze, każdy natomiast chyli czoła. Wyspiański był niewątpliwie wielką indywidualnością. W szerokości swoich zainteresowań i dokońca twórczych jest postacią wyjątkową w dziejach sztuki polskiej. Już jemu współcześni darzyli go dużym uznaniem.

Polonistyczne wędrowanie warto kontynuować. Bezpośredni kontakt ze sztuką niezmiernie wzbogaca nie tylko uczestników wyprawy, ale za ich pośrednictwem także naszą młodzież, która może cieszyć się na ciekawsze, bardziej chyba analityczne lekcje. Dokąd następnym razem? Tematów jest wiele. Jak sugerował pan Andrzej, jednym z nich może być krakowski Kazimierz.

BARBARA GLAC

ad libitum

Na Zaolziu każdy Polak-autochton na codzienną najczęstszą porożumiewa się gwarą. Nic w tym zdrożnego. Autorytety podkreślają jej staropolskie pochodzenie, bogactwo wyrazu, dosadność, szczystość i jedrność. Wskazują na to, iż jest to mo- żywa, do- stosowująca się do zmieniających się czasów (w odróżnieniu np. od mniej elastycznej i dlatego dziś już martwej łaciny - Panie, świeć nad jej duszą). Uczni ubolewają co prawda nad faktem przenikania do gwary zapożyczeń - niegdyś niemieckich, obecnie zaś głównie czeskich - ale tym samym tchem triumfalnie zapewniają, że w zasadzie nic się nie dzieje, bowiem o polskości gwary świadczy nie sama obecność w niej obcego słowa, lecz sposób używania zwrotu na hrziszczu (na boiskach dla niewtajemniczonych), ponieważ zastosowaliśmy jak najbardziej polską końcówkę -czu,

FELIETON MARIANA SIEDLACZKA

a nie czeską -ti. Proste jak drut. No i możemy sobie po staropolsku pogadać:
Z Billi my se wydali podchodym przimo na nadrazi. W pokladnie my kupili listki, vlastnie jyny manželka, bo jo miał spateczni, we stanku zech jeszcze przibrol

Nazdar, gwaro!

Blesk i szli my se posadzić do właku, kiery už stoł na trzecim nastupiszczu.
Wbijanie nam do głów przez dziesięciolecia tej bzdurnej zasady spowodowało na Zaolziu prawdziwe spustoszenie. Przekonani o nienaruszalnej i wiecznej polskości gwary bezymyślnie i bezkrytycznie zachwasczczaliśmy ją coraz to nowymi „neologizmami”. Wyhodowaliśmy w ten sposób potworka, za którego wypadła się co najmniej wstydić. Stawianie gwary na piedestale było błędem o całkiem obliczalnych skutkach, albowiem wraz z nastaniem ery swobodnej wymiany informacji stało się jasne, że to właśnie gwarą

zacznie wchłaniać, a nie wpływać. Otwarcie na świat, wreszcie globalizacja wywołały odruchy obronne - wiele ludzi zaczęło szukać gruntu pod nogami wracając do zapomnianych tradycji, zwyczajów i obrzędów. Młodzież po wylogowaniu się z czatu z połową świata

pedziła na próbę zespołu folklorystycznego, tekściarze zespołów rockowych podarowali słowniki angielskie młodszemu rodzeństwu i zaczęli pisać „po naszymu”.
Jednak gwara w tej nowej rzeczywistości nie umiała się obronić sama z siebie. Stała się ofiarą szybkiego, agresywnych mediów i stylu, które wprowadziły one w sferę komunikacji międzyludzkiej. Zabrakło wzorców motywujących do sięgania po inspirację w polszczyźnie. Mały zaolziański światek nie skorzystał z przywróconego po latach przywileju czerpania z polskiej studni. Otrzymując wolność wyboru - sięgnął po to, co bliższe ciału. A mógł dostać to, co bliższe duchowi.

grosz do grosza

Dlaczego tak mało zarabiam?

Pracownik narzeka na niskie pobory. Pracodawca uważa, że koszty wynagrodzeń pracowniczych są stanowczo za wysokie. Paradoksalnie jeden i drugi mają rację. Dla pracodawcy 15 tys. Kc brutto to w rzeczywistości wydatek większy o 35 proc. (9 proc. na ubezpieczenie zdrowotne, czyli 1350 Kc, oraz 26 proc. na ubezpieczenie socjalne i politykę zatrudnienia, czyli 3900 Kc). Pracownik zaś z owych 20 250 Kc, które kosztuje pracodawcę, ujrzy niewiele ponad połowę.

CO ZŻERA NASZĄ PENSJĘ?

Problem ten znamy doskonale. Pensja zapisana w umowie o pracę nawet nie umywa się do tej, jaką pracodawca przekazuje piętnastego każdego miesiąca na nasze konto w banku. Powód jest oczywisty. Po potrąceniu składek na ubezpieczenie zdrowotne, socjalne i politykę zatrudnienia oraz po opodatkowaniu podatkiem dochodowym od osób fizycznych z całkowitą solidnego wynagrodzenia brutto pracownikowi pozostaje niewiele.

Pan Nowak pracuje w małej fabryce. Ma dwójkę dzieci. Miesięcznie zarabia owych przykładowych 15 tys. Kc brutto, 4,5 proc, czyli 675 Kc z jego pensji trafia do kasy chorych, a 8 proc., czyli 1200 Kc do zakładu ubezpieczeń społecznych. Pozostaje 13 125 Kc. Tyle wynosi podstawa opodatkowania, od której co miesiąc księgowy odlicza 3170 Kc na podatnika (tu konkretnie na pana Nowaka) oraz po 2130 Kc na każde dziecko. Z pozostałych 5695 Kc potrąca podatek w wys. 15 proc., czyli 840 Kc. Państwo Nowakowie mogą liczyć co miesiąc z 12 285 Kc w domowym budżecie.

Co obniża podstawę opodatkowania?

Podatnik	38 040 Kc
Dziecko	25 560 Kc
Żona z własnym dochodem rocznym poniżej 38 040 Kc	21 720 Kc
Student na studiach dziennych	7 140 Kc
Inwalida niepełny	7 140 Kc
Inwalida pełny	14 280 Kc
Właściciel legitymacji ZTP/P	50 040 Kc

W tabelce podajemy za ustawą sumy roczne. Niektóre z podanych powyżej tytułów obniżenia podstawy podatkowej uwzględniane są bowiem dopiero w rocznym rozliczeniu podatku. Jak wynika z tabelki, podatnik ma zatem prawo do odliczenia od podstawy podatku pewnej sumy na siebie, żonę z niskim dochodem rocznym czy dziecko. Dodatkowo obniżona zostanie jego podstawa podatkowa, jeżeli sam jest studentem, inwalidą lub posiada legitymację ZTP/P.

Jakie progi podatkowe?

Większość zatrudnionych, zwłaszcza zaś w regionie z 20-proc. bezrobociem, nie musi „obawiać się” podwyżki. Niemniej niekiedy przez całe swoje życie zawodowe skazani będziemy na najniższą stawkę podatku dochodowego od osób fizycznych. Okazuje się bowiem, że czasami wystarczy niewiele (nagroda, premia, 13. pensja), by „przeskoczyć” najniższy próg podatkowy z 15-proc. stawką.

Podstawa podatkowa	Podatek
do 109 200 Kc	15%
109 200–218 400 Kc	16 380 Kc+20% z podstawy powyżej 109 200 Kc
218 400–331 200 Kc	38 220 Kc+25% z podstawy powyżej 218 400 Kc
powyżej 331 200 Kc	66 420 Kc+32% z podstawy powyżej 331 200 Kc

Zgodnie z zapowiedzią ministra finansów Bohuslava Sobotki, w niedalekiej przyszłości małżonkowie będą mogli wspólnie rozliczać się z podatku dochodowego od osób fizycznych. Na takiej formie rozliczenia skorzystają przede wszystkim pary ze zróżnicowanymi dochodami, np. gdy żona zarabia niewiele powyżej pensji minimalnej, a mąż nie schodzi poniżej 30 tys. Kc.

PŁACIMY DUŻO CZY MAŁO?

Jaki jest ciężar podatkowy czeskiego podatnika? Czy w porównaniu z innymi krajami mamy prawo narzekać na fiskusa?

Międzynarodowa organizacja OECD, oceniając ciężar podatkowy poszczególnych krajów, bierze pod uwagę dwa współczynniki. Wysokość pierwszego ustalana jest jako iloraz wpływów z podatków i ceł oraz produktu krajowego brutto (HDP), przy czym okazuje się, że mieszkaniec RC jest najmniej nękany podatkami obywatelem nie tylko wspólnej Europy. Drugi współczynnik oprócz podatków uwzględnia również obowiązkowe składki ubezpieczenia socjalnego i zdrowotnego, co daje bardziej prawdziwy obraz sytuacji podatnika w danym kraju. Tu Republika Czeska plasuje się mniej więcej w połowie. Wyższe od naszych podatki, cła i składki ubezpieczeniowe obowiązują w krajach skandynawskich, Beneluksie, Francji, Niemczech i Austrii. Łżej pod tym względem jest Hiszpanom, Portugalczynom i Irlandczykom. Natomiast najniższe brzemie podatkowe z krajów OECD dźwigają Meksykanie.

Zdaniem ministra Sobotki, najwyższe dotąd składki ubezpieczeniowe oraz podatki dadzą się we znaki czeskiemu podatnikowi w roku bieżącym. Następnie – m.in. dzięki wzrostowi gospodarczemu – ciężar ten w latach 2006/2007 powinien spaść o kilka dziesiątych procenta i osiągnąć wartość z 2000 i 2001 r.

BEATA SCHÖNWALD

UNIA EUROPEJSKA OBIECUJE... Rolnicy żywią nadzieję

Od 2005 roku biokomponenty mają stanowić 2 proc. zużywanej w krajach UE benzyny i oleju napędowego, a w 2010 już 5,75 %. Umożliwi to nie tylko wywiązanie się z podjętych w Kioto zobowiązań o redukcji emisji dwutlenku węgla, ale też wspomogą rolników. Zalecane jest m.in. wprowadzanie zachęt podatkowych do produkcji biopaliw, a nawet system dotacji do produkcji upraw roślin oleistych. Zastrzyki finansowe powinny dotyczyć też innych upraw i hodowli. Rolnicy spoglądają w unijną przyszłość z nadzieją.

– *Takiego scenariusza, jak UE, żaden nasz rząd dotychczas nie przedstawił, choć nieraz wiele obiecywano. Jeżeli otrzymamy zapowiedziane dotacje, to trochę nam ulży. Na jakich dokładnych warunkach to będzie, stale jednak nie wiadomo... A jak jest obecnie? Od 6 lat cena skupu mleka pozostaje na tym samym poziomie (7,60 za litr), świnię od dwóch lat sprzedajemy poniżej ceny. W ubiegłym roku, choć zboże zbiory... – mówi Piotr Kondziolka, właściciel gospodarstwa i farmy*

Co mają wspólnego fundusze z Unii Europejskiej z kosmitami? – Ciągle o nich słyszysz, ale nigdy ich nie widziales!

Tę i inne anegdoty o Unii przeczytać można na wystawie otwartej do 30 czerwca w Bibliotece Główniej AGH w Krakowie. A że w maju i czerwcu często wyjeżdżają nasi uczniowie na wycieczki klasowe od tego właśnie miasta, warto polecić im zapoznanie się w przystępnej i jasnej formie z genezą, twórcami, symbolami, instytucjami i uregulowaniami prawnymi

UE. Zaprezentowane są wszystkie kraje członkowskie, waluty, sposoby ich przeliczania na euro, a także... dowcipy. Organizatorzy zadbali o rozwiązania często pojawiających się euronimów. Dementują zatem pogłoski jakoby w Unii zabroniona miała być sprzedaż krzywych bananów, że truskawki powinny być owalne, a specjalna komisja ustali grubość i średnicę pizzy... Zwiedzający mogą dowiedzieć się np., że patronami Unii są św. Teresa i Brygida, a także św. Katarzyna czy Cyryl i Metody. Wiedza o UE serwowana jest tutaj w bardzo lekkiej i przystępnej formie!



Oto przykład wyjątkowej dbałości o Klienta. Na jednym z przystanków w Orłowej pasażerowie mogą sobie umilić czekanie na autobus, bujając się na huśtawce. Fot. BARBARA GLAC

czy susza mogą zniwiecyć wysiłki rolników. Najbardziej jednak zniechęca brak opłacalności produkcji. Unijna polityka stawia sobie za cel zarządzenie temu, a także stara się jak najszerzej promować odnawialne źródła energii.

Czy kolejne zielone światło dla rolnictwa nie zgaśnie wcześniej, zanim coś wreszcie ruszy do przodu, czas pokaże.

O Unii na wesoło

UE. Zaprezentowane są wszystkie kraje członkowskie, waluty, sposoby ich przeliczania na euro, a także... dowcipy. Organizatorzy zadbali o rozwiązania często pojawiających się euronimów. Dementują zatem pogłoski jakoby w Unii zabroniona miała być sprzedaż krzywych bananów, że truskawki powinny być owalne, a specjalna komisja ustali grubość i średnicę pizzy... Zwiedzający mogą dowiedzieć się np., że patronami Unii są św. Teresa i Brygida, a także św. Katarzyna czy Cyryl i Metody. Wiedza o UE serwowana jest tutaj w bardzo lekkiej i przystępnej formie!

A może doktorem zostaniesz?

Wydział Handlu i Przedsiębiorczości Uniwersytetu Śląskiego w Katowicach otwiera w przyszłym roku akademickim studia doktoranckie w ramach programu edukacyjnego Ekonomika i Zarządzanie. Zgłoszenia będą przyjmowane od absolwentów studiów magisterskich na kierunkach ekonomicznych i im pokrewnych. Należy składać do 16 sierpnia br. Podczas egzaminów wstępnych, które odbędą się 2 września br., kandydaci mają się wykazać znajomością makro- i mikroekonomii, teorii ekonomicznych oraz metod matematyczno-statystycznych. Zdawać będą częściowo w języku angielskim.

Batalia o kasztanowce

Nie od dziś wiadomo, że giną kasztanowce. Tylko człowiek może im pomóc przetrwać. Pożółkłe, usychające już w połowie lata liście kasztanowców, to obraz, z którym coraz częściej się spotykamy. A przecież zdarza się, że te piękne drzewa kwitną dwa razy w roku. Drugie kwitnienie następuje późną jesienią. Nie jest to jednak oznaka zdrowia drzew, ale jego desperackiej próby walki o życie.

Przyczyną dramatu jest mały, 3-4-milimetrowy motyl o nazwie szrotówek kasztanowcowiawczyk (*Cameraria ohridella*), który upodobał sobie kasztanowce, zwłaszcza kasztanowca białego (*Aesculus hippocastanum*). Właśnie od końca kwietnia do jesieni trwa jego aktywność – rozwijają się najczęściej 3 pokolenia. W swoim cyklu motyl składa jaja na liściach kasztanowca, po czym wylęgłe gąsienice żerują i uszkadzają tkankę tworząc tzw. miny. Uszkodzona tkanka liścia przybiera brązową barwę i gdy jest jej na tyle dużo, że liść traci zdolność funkcjonowania, obumiera. Myny są bardzo łatwe do stwierdzenia, a więc przy minimalnej wprawie łatwo stwierdzić obecność tego szkodnika.

Szrotówek kasztanowcowiawczyk przywędrował do nas z Macedonii, z rodzinnych stron kasztanowców. Po raz pierwszy zaobserwowano i opisano go w połowie lat osiemdziesiątych. Od tego czasu rozprzestrzenił się na obszarze niemal całej Europy. Ostatnio stwierdzono jego obecność w Wielkiej Brytanii. Natomiast nie wykryto go jeszcze w przeważającej części Skandynawii. Od 1997 roku występuje w Polsce, Czechach i na Słowacji. Z najnowszych informacji wynika, że jest już m.in. na Ukrainie. Swoją szybką ekspansję zawdzięcza swoim zdolnościom adaptacyjnym, migracyjnym, odpornością na niskie

temperatury, wysokiej rozrodczości, a przede wszystkim brakowi wrogów naturalnych.

Jak człowiek może pomóc naturze uratować kasztanowce? Przez ostatnie lata poczyniono szereg badań i podjęto rozmaite próby walki ze szrotówkiem. Podjęto próby stworzenia mikroorganizmu atakującego go, wyselekcjonowano parazytoidy, znaleziono feromon wabiący samce motyla i opracowano sposób jego syntetyzowania, zidentyfikowano substancje niszczące szkodnika. Jednakże na dziś tylko jedna z metod ma zastosowanie praktyczne. Jest to metoda iniekcji, opracowana przy udziale polskich naukowców z Instytutu Sadownictwa i Kwiaciarstwa w Skierniewicach. Polega ona na wprowadzaniu pewnej substancji czynnej w formie żelu do tkanki drze-

wa. Zabieg jest specjalistyczny i wymaga wiedzy o budowie drzewa, biologii szkodnika oraz o technicznym sposobie przeprowadzenia zabiegu. W pniu drzewa na wysokości około 1 m w odpowiednim rozstawie wykonuje się małe otwory, które od razu wypełnia się żelem, zabezpieczając następnie każdy otwór. W zeszłym roku zabiegi wykonano na około 20 tysiącach drzew w całej Polsce, uzyskując bardzo pozytywne rezultaty.

U nas, np. w Cz. Cieszynie, przeprowadzono asenację kasztanowców. Opryskano korę i otoczenie drzew w Alei Swojsika. Jest więc nadzieja, że te piękne drzewa nie znikną z naszego krajobrazu i w dobrej kondycji towarzyszyć będą następnym pokoleniom mieszkańców tej ziemi.



Trwa opryskiwanie kory kasztanowców i otaczającej ich ziemi. Ciekawe, czy środek chemicy „Karate” da sobie radę ze szrotówkiem kasztanowcowiawczykiem? Fot. JAN KUBIŃSKI

Telewizja

WTOREK 11 MAJA

■ TVP 1

6.00 Telezakupy 6.15 Kawa czy herbata? 8.00 Wiadomości 8.10 Prognoza pogody 8.15 Woronicza 17 8.25 Moda na sukces (s.) 8.50 Lątek (s. anim.) 9.15 Jedynecka (dla dzieci) 9.45 Bajeczki Jedynecki (dla dzieci) 9.50 Super Rupert (s.) 10.15 Bogate biedactwo (s.) 11.05 Wielki świat małych odkrywców (mag.) 11.25 Zooteka (mag.) 11.40 Stare miasto w Strasburgu (film dok.) 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.20 Eko - Europa (mag.) 12.40 Plebania (s.) 13.10 Sąsiedzi (s.) 13.35 Lokatorzy (s.) 14.05 Laboratorium (mag.) 14.25 Zwierzęta świata (film dok.) 14.50 Poradnik europejski 15.00 Wiadomości 15.10 Obraz niekontrolowany (mag.) 15.30 Otwarte drzwi (mag.) 16.00 Rower Błażeja (mag.) 16.25 Moda na sukces (s.) 16.50 Sportowy Express 17.00 Teleexpress 17.20 Gość Jedyńki 17.30 Poradnik europejski 17.35 Klan (s.) 18.05 Forum (pr. public.) 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.20 Norymberga (film USA) 22.00 Zawsze po 21. (mag.) 22.30 Plus minus (mag.) 23.00 Monitor Wiadomości 23.15 Nie ufaj znajomemu (film USA) 0.45 Program dokumentalny.

NORYMBERGA

dramat historyczny 89 min., USA/Kanada 2000
TVP 1, wtorek 11. 5 godz. 20.20
Reżyseria: Yves Simoneau,
Występują: Alec Baldwin, Jill Hennessy, Christopher Plummer, Michael Ironside.



Film przedstawia jeden z bardziej kontrowersyjnych rozdziałów najnowszej historii. W 1945 roku przed sądem w Norymberdze stanęło 21 nazistów, którzy zajmowali w III Rzeszy wysokie stanowiska. Po klęsce Niemiec w drugiej wojnie światowej wychodzi na jaw istnienie obozów koncentracyjnych i holocaust. W maju 1945 roku w ręce aliantów oddaje się marszałek III Rzeszy i dowódca Luftwaffe, Hermann Goering (Brian Cox). Wkrótce zostaje przewieziony do Bad Mondorf, gdzie są również internowani inni hitlerowscy dygnitarze i wysocy oficerowie, m.in. Rudolf Hess (Roc LaFortune), Albert Speer (Herbert Knap), Hans Frank (Frank Moore), Alfred Jodl (Bill Corday), Wilhelm Keitel (Frank Fontaine) i Karl Doenitz (Raymond Cloutier). Czeka ich proces...

■ TVP 2

7.05 10 minut tylko dla siebie (mag.) 7.15 Znak orła (s. histor.) 7.40 Film pod strasznym tytułem (s. anim.) 7.50 Przygód kilka wróbla Ćwirka (s. anim.) 8.00 Na dobre i na złe (s.) 8.55 Pytanie na śniadanie (mag.) 10.30 10 minut tylko dla siebie (mag.) 10.40 Śpiewające fortepiany (teleturniej) 11.30 Nazizm - to się może powtórzyć (s. dok.) 12.20 Znaki czasu (mag.) 13.00 Panorama 13.15 Złotopolscy (s.) 13.40 Radio Romans (s.) 14.10 Karino (s.) 14.35 Historia piłkarskich ME 15.05 Przeboje Europy Szansa na sukces (pr. rozryw.) 16.00 Panorama 16.25 M jak miłość (s.) 17.15 Hołdy Gura (pr. rozryw.) 17.35 Bądź legalny (pr. public.) 17.50 Program lokalny 18.30 Panorama 19.05 Jeden z dziesięciu (teleturniej) 19.35 Telewizyjne Wiadomości Literackie (mag.) 20.05 M jak miłość (s.) 20.55 Magazyn Ekspresu Reporterów 21.45 Przystanek praca (mag.) 22.00 Panorama 22.20 Sport telegram 22.40 Dowcip (film USA) 0.20 75 lat Kazimierza Kutza, czyli urodziny u rodziny.

■ TV KATOWICE

6.50 Echa dnia (pr. public.) 7.45 Aktualności 8.00 Studio pod bukiem (mag.) 8.10 Schlesische Wochenschau (mag.) 8.45 Gość dnia 9.00 Prawdziwa historia niechcianych pomników (s. dok.) 9.40 Marzenia do spełnienia (s.) 10.05 Zaproszenie (pr. krajoznawczy) 10.45 Telekurier (mag.) 11.15 Gość dnia 11.45 Z Wałęsą na rybach (mag.) 12.00 Tele motor sport (mag.) 12.35 Ekspres Gothard (film dok.) 13.50 Agrobiznes (mag.) 14.00 Świat (mag.) 14.45 Prosto z lasu (mag.) 15.00 Przygrywka (s.) 15.45 Gramy dla Was 16.00 Magazyn medyczny 16.15 Aktualności 16.45 Rozmowa dnia (pr. public.) 17.00 Kwartet (mag.) 17.50 Wizytówki 18.00 Aktualności 18.20 Wiadomości sportowe 18.30 Kurier kulturalny 18.45 Spotkanie z folklorem 19.45 Rozmowa dnia (pr. public.) 20.00 Telekurier (mag.) 20.45 Studio pogoda 20.55 Echa dnia (pr. public.) 21.15 Eurotel (mag.) 21.30 Kurier gospodarczy 21.45 Aktualności 21.55 Wiadomości sportowe 22.00 Porozmawiajmy (pr. public.) 22.15 To jest temat 22.45 Kurier sportowy 22.55 Studio pogoda 23.05 Niesamowite tajemnice medycyny (film dok.) 0.00 Wiedźmin (s.)

■ POLSAT

6.00 Piosenka na życzenie 6.45 TV Market 7.00 Pokemon (s. anim.) 7.30 Sabrina, nastoletnia czarownica (s.) 8.00 MacGyver (s.) 8.55 Bar - złoto dla zuchwałych (pr. rozryw.) 9.25 Awanturna o kasę (teleturniej) 10.20 Bar - złoto dla zuchwałych (pr. rozryw.) 11.00 Najzabawniejsze zwierzęta świata (pr. rozryw.) 11.30 Samo życie (s.) 12.10 Serca na rozdrożu (s.) 13.00 TV Market (mag.) 13.15 Twój lekarz (mag.) 13.30 Wystarczy chcieć (mag.) 13.45 Przygody Jackie Chana (s. anim.) 14.15 Sabrina, nastoletnia czarownica (s.) 14.45 Kuba Wojewódzki (talk show) 15.45 Informacje 16.10 Interwencja (mag.) 16.30 Daleko od noszy (s.) 17.00 Nowe wcielenie (s.) 18.00 Bar - złoto dla zuchwałych (pr. rozryw.) 18.30 Informacje 19.15 Samo życie (s.) 20.00 Bar - złoto dla zuchwałych (pr. rozryw.) 20.45 Wielki biały ninja (film USA) 22.35 Biznes Informacje 23.00 Interwencja (mag.) 23.20 Biznes TV 23.35 Czarny pies czy biały kot? (talk show) 0.35 Dżiki (s.) 1.20 Aquaz music zone.

■ TVC 1

5.00 W jaki sposób... (mag.) 5.25 Europa dziś 5.50 Spostrzeżenia z zagranicy 5.59 Dzień dobry z TVC 8.30 Czarodziejskie przedszkole 9.00 Moda - Ekstrawagancja - Maniery 9.25 Mieszkanie to zabawa 9.45 Kalendarium 10.00 Wiadomości 10.10 Miejsce na górze (s.) 11.05 Oczarowanie IV (s.) 12.00 Wiadomości 12.30 Sama w domu (mag.) 13.30 Szczęście domowe (mag.) 14.10 Są takie gwiazdy, które nie gasną 15.05 Oczarowanie III (s.) 16.00 Wiadomości 16.05 Klocki (pr. dla dzieci) 16.15 Świat cudów (s. dok.) 16.45 Niefortuna czarownica (s.) 17.10 Śladami 17.25 Stop (mag. dla kierowców) 17.30 AZ-kwiz (teleturniej) 17.55 Prognoza pogody 18.00 Report (aktualności reg.) 18.30 Przyjaciele (s.) 18.57 Losowanie 10 szczęśliwych 19.00 Wieczorynka 19.15 Wiadomości 19.35 Wydarzenia kulturalne 19.40 Prognoza pogody 19.50 Bramki, punkty, sekundy 20.00 Wojna w Zatoce 1/2 (film USA) 21.55 Na tropie 22.30 Wydarzenia, komentarze 23.08 Bramki, punkty, sekundy 23.20 Przyjaciele (s.) 23.40 Losowanie 10 szczęśliwych 23.50 Poprask (mag. muz.) 0.20 Są takie gwiazdy, które nie gasną 1.20 Reporterzy TVC 1.55 Tydzień w regionach 3.10 Wojna w Zatoce.

■ TVC 2

5.00 Czarne owce 5.15 Węzły rodzinne 5.45 Sport w świecie 6.20 Wiadomości TVS 6.40 Wiadomości regionalne 7.55 Panorama 8.30 Time out 9.00 Dzień dobry z TVC 11.25 AZ-kwiz (teleturniej) 11.50 Dziennik telewizyjny po latach 12.00 Euronews 12.20 Piękne zguby (talkshow) 12.50 Zestaw bajkowy Edka 14.50 Tykadło 15.15 Geografia świata (s. dok.) 15.30 My jesteśmy z RC 15.45 Telewizyjny klub osób niesłyszących 16.15 Inspiracje na przyszłość 17.10 Rodzina i szkoła 17.35 Czeski Kitzbühel 17.55

Kłótnia o przyrodę 18.15 Nie poddawaj się! 18.40 Dziennik telewizyjny po latach 18.50 Wyciąg pokoju 2004 19.10 Wiadomości w jez. migowym 19.15 Magazyn motoryzacyjny 20.00 Pavel Tigrid - Europejczyk 21.00 Na pływali z Jiřím Látalem 21.20 Festiwalowe minuty MFT Złota Praga 2004 21.35 Wiedźmin (s.) 22.25 Teatr żyje! 23.25 Studio Kroměříž 0.00 Kamikaze w kolorze 1/2 (film dok.) 0.50 Game Page 1.05 Andrea Bocelli: Niebo nad Toskanią 2.05 Zapis posiedzenia Sejmu PRC.

■ NOVA

5.59 Śniadanie z TV Nova 8.30 Kto przeżyje IV (am. konkurs) 9.15 Gdzie jest mój syn? (film wł.-niem.) 10.55 Bohaterowie II Wojny Światowej (s.dok.) 11.20 To morderstwo, napisała VIII (s.) 12.15 Trzy życia Sofii (s.) 13.00 Odwet (s.) 13.50 Tak, kochanie (s.) 14.15 Diagnosta: Morderstwo VII (s.) 15.05 Szkoła życia (s.) 16.00 Milagros (s.) 16.50 Zaryzykuj! (teleturniej) 17.20 Właśnie teraz 17.30 Walker, Texas Ranger III (s.) 18.20 Prognoza pogody 18.25 M.A.S.H. (s.) 18.50 Pálí vám to? (teleturniej) 19.30 Wiadomości, sport, pogoda 20.00 Chcesz zostać milionerem? 20.55 Na własne oczy 21.55 Predator (film USA) 0.00 Sama w ciemnościach (film am.-kan.) 1.35 Obcokrajowcy (s. erot.) 2.10 Novashopping 2.35 Na własne oczy 3.20 P.F. 4.10 Doktor z gór II (s.) 5.00 Teletubisie (s. anim.)

■ PRIMA

8.00 Magnum (s.) 8.55 Kruche więzy (s.) 10.00 Wspaniali i bogaci (s.) 10.30 Prima jazda 11.30 Wabienie sokołów 11.55 Anioł w górach (film CSRS) 13.30 Pomoc domowa III (s.) 14.00 Krok za krokiem II (s.) 14.30 Melrose Place IV (s.) 15.25 Czarodziejki III (s.) 16.15 Ostry dyżur I (s.) 17.10 Komisarz Rex IV (s.) 18.05 Kwiz show (teleturniej) 18.43 Wiadomości regionalne 18.45 Prima TV 18.50 Minuty regionu 18.55 Prognoza pogody 19.00 Wiadomości 19.15 Tescoma Prima chochla 19.45 Pixie i Dixie (s. anim.) 19.55 Więzy rodzinne (s.) 21.00 Gra (film USA) 23.25 Autostopowicz (film USA) 1.15 Na temat! 1.25 h.i.t. 2.15 Świat według Bundy'ch (s.) 2.40 T.J. Hooker 3.30 Salon samochodowy.

ŚRODA 12 MAJA

■ TVP 1

6.15 Kawa czy herbata? 8.00 Wiadomości 8.15 Woronicza 17 8.25 Moda na sukces (s.) 8.50 Król Maciuś Pierwszy (s. anim.) 9.15 Plastelinki i przyjaciele (dla dzieci) 9.45 Bajeczki Jedynecki (dla dzieci) 9.55 Kropelka - przygoda z wodą (s. anim.) 10.30 Jackie (s.) 11.20 Polskie lasy w leśnej unii 11.35 Klimaty natury (mag.) 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.20 To trzeba wiedzieć (mag.) 12.25 Samo życie (mag.) 12.45 Klan (s.) 13.10 J.A.G. - Wojskowe Biuro Śledcze (s.) 14.00 Program publicystyczny 14.20 Żniwa strachu (film dok.) 14.50 Poradnik europejski 15.00 Wiadomości 15.10 Zawsze po 21. (mag.) 15.35 Bezpieczna Jedyńka (mag.) 16.00 Rower Błażeja (mag.) 16.25 Moda na sukces (s.) 16.50 Sportowy Express 17.00 Teleexpress 17.20 Gość Jedyńki 17.30 Poradnik europejski 17.35 Klan (s.) 18.05 Z Januszem Głowackim Rozmowy na nowy wiek (pr. public.) 18.35 Przed Eurowizją 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.00 Sport i Prognoza pogody 20.20 W sieci kłamstw (film USA) 21.55 Kryminalna Jedyńka (mag.) 22.20 Studio Festiwalu Telewizyjnych Programów Religijnych 22.35 Oblicza mediów (pr. public.) 23.05 Monitor Wiadomości 23.20 Biznes perspektywy (mag.) 23.25 Tylko jedna noc (film USA).

■ TVP 2

7.00 10 minut tylko dla siebie (mag.) 7.10 Znak orła (s.) 7.35 Film pod strasznym tytułem (s. anim.) 7.45 Przygód kilka wróbla Ćwirka (s. anim.) 8.00 Na dobre i na złe (s.) 8.50 Pytanie na śniadanie (mag.) 10.25 10 minut tylko dla siebie (mag.) 10.35 Benefis kabaretu Elita (pr. rozryw.) 11.25 Magazyn Ekspresu Reporterów 12.15 Spróbujmy razem (mag.) 13.00 Panorama 13.15 Złotopolscy (s.) 13.45 Radio Romans (s.) 14.10

Maszyna zmian (s.) 14.40 Historia piłkarskich ME 15.10 Siedemnaścioletek (teatr) 16.00 Panorama 16.25 M jak miłość (s.) 17.15 Jazda kulturalna (mag.) 17.50 Program lokalny 18.30 Panorama 19.05 Jeden z dziesięciu (teleturniej) 19.35 Camerata (mag.) 20.05 M jak miłość (s.) 21.00 Linia specjalna (pr. public.) 21.25 Oskarżeni (film dok.) 22.00 Panorama 22.20 Sport telegram 22.40 Paragraf 148 - kara śmierci (s. dok.) 23.10 Nikt Cię nie usłyszy (film USA) 0.45 Milosević - nowoczesny dyktator (film dok.).

■ TV KATOWICE

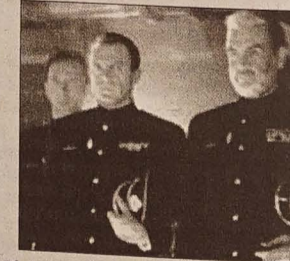
6.50 Echa dnia (pr. public.) 7.45 Aktualności 8.00 Magazyn beskidzki 8.45 Gość dnia 9.00 Transmisja obrad Sejmu RP 16.00 Magazyn beskidzki 16.15 Aktualności 16.45 Rozmowa dnia (pr. public.) 17.00 Europa w zagrodzie (mag.) 17.50 Wizytówki 18.00 Aktualności 18.20 Wiadomości sportowe 18.30 Kurier kulturalny 18.45 Eurostrada 19.45 Rozmowa dnia (pr. public.) 20.00 Telekurier (mag.) 20.45 Studio pogoda 20.55 Echa dnia (pr. public.) 21.15 Eurotel (mag.) 21.30 Kurier gospodarczy 21.40 Prognoza pogody 21.45 Aktualności 21.55 Wiadomości sportowe 22.00 Porozmawiajmy (pr. public.) 22.15 To jest temat 22.45 Kurier sportowy 22.55 Studio pogoda 23.05 Manionowie z Ameryki (film USA) 0.40 Tele motor sport (mag.).

■ POLSAT

6.00 Piosenka na życzenie 6.45 TV Market 7.00 Przygody Jackie Chana (s. anim.) 7.30 Sabrina, nastoletnia czarownica (s.) 8.00 Nowe wcielenie (s.) 8.55 Bar - złoto dla zuchwałych (pr. rozryw.) 9.25 Asy z klasy (dla młodzieży) 10.20 Bar - złoto dla zuchwałych (pr. rozryw.) 11.00 Najzabawniejsze zwierzęta świata (pr. rozryw.) 11.30 Samo życie (s.) 12.10 Serca na rozdrożu (s.) 13.05 TV Market (mag.) 13.20 Domowa kawiarenka (mag.) 13.50 Podwójna akcja - Kleopatry 2525 (s.) 14.15 Psie serce (s.) 15.45 Informacje 16.10 Interwencja (mag.) 16.30 Graczykowie, czyli Buła i spółka (s.) 17.00 Viper (s.) 18.00 Bar - złoto dla zuchwałych (pr. rozryw.) 18.30 Informacje 19.15 Samo życie (s.) 20.00 Bar - złoto dla zuchwałych (pr. rozryw.) 20.45 Polowanie na 'Czerwony Październik' (film USA) 23.25 Biznes Informacje 23.50 Interwencja (mag.) 0.10 biznes - giełda Puls 0.25 Kuba Wojewódzki (talk show) 1.25 Prawda w negliżu (film erotyczny) 2.25 Aquaz music zone.

POLOWANIE

NA CZERWONY PAŹDZIERNIK film sensacyjny, 129 min., USA 1990
Polsat, środa 12. 5., godz. 20.45
Reżyseria: John McTiernan.
Występują: Sean Connery, Alec Baldwin, Scott Glenn, Sam Neill.



Głębiny Atlantyku przemierza „Czerwony Październik” - uzbrojona w rakiety atomowe radziecka łódź podwodna, będąca szczytowym osiągnięciem techniki wojennej. Kapitan łodzi, Marko Ramius (Sean Connery), niespodziewanie postanawia dopłynąć do wybrzeży USA i oddać się w ręce Amerykanów. Rosjanie po zorientowaniu się w sytuacji, pragną za wszelką cenę zapobiec przedostaniu się łodzi na stronę wroga...

■ TVC 1

5.00 Sama w domu 5.59 Dzień dobry z TVC 8.30 Teleranek 8.40 Klocki 8.50 W domu smakuje najlepiej (s. dok.) 9.05 W jaki sposób... 9.30 Co mogę zrobić dla siebie (mag.) 9.40 Diagnosta (mag.) 10.00 Wiadomości 10.10 Nieznajomość prawa nie usprawiedliwia (mag.) 12.00 Wiado-

mości 12.30 Kolory życia (mag.) 13.30 Na pływali z J. Látalem 14.40 Wiadomości 14.05 Wędrująca kamera 14.35 Pod pokrywką 14.50 Świat rekordów Guinnessa 15.15 Polityka do piekła i z powrotem (hajka) 15.40 Zpívánky 16.00 Wiadomości 16.00 Czarodziejskie przedszkole 16.00 Meduza 17.05 Czy mnie zachęca (mag.) 17.20 Ćwiczenie z TVC 17.20 AZ-kwiz (teleturniej) 17.55 Prognoza pogody 18.00 Report (aktualności reg.) 18.25 Córka aptekarza (s.) 18.57 Losowanie 10 szczęśliwych 19.00 Wieczorynka 19.15 Wiadomości 19.35 Wydarzenia kulturalne 19.40 Prognoza pogody 19.45 Bramki, punkty, sekundy 19.55 Losowanie Sportki i Szansy 20.00 Naszynyk (s.) 20.55 Bananowe rybki (talk show) 21.30 Historie sławnych: Jiří Mucha 22.30 Wydarzenia, komentarze 23.05 Prognoza pogody 23.09 Bramki, punkty, sekundy 23.15 Losowanie Sportki 23.20 Doktor Willoughby (s.) 23.50 Szczęście domowe 0.15 Losowanie 10 szczęśliwych 0.20 Herbatka dla trzeciego 0.55 Wędrująca kamera 1.20 Piękne zguby 1.50 Świat motorów 2.30 Z Paryża do Lizbony 2.35 Stało się... 3.05 Politykon 3.50 Telewizyjny klub niesłyszących 4.20 Magazyn chrześcijański.

■ TVC 2

5.00 Babilon 5.15 Reporterzy TVC 5.55 Na tropie 6.20 Wiadomości TVC 6.40 Wiadomości regionalne 7.55 Panorama 8.35 W blasku pięciu królów 9.00 Dzień dobry z TVC 11.25 AZ-kwiz (teleturniej) 11.50 Dziennik telewizyjny po latach 12.00 Euronews 12.45 Inspiracje na przyszłość 13.45 Rodzina i szkoła 14.10 Niefortuna czarownica (s.) 14.35 Świat cudów (s.dok.) 15.05 Czeski Kitzbühel 15.25 Kłótnia o przyrodę 15.45 Nie poddawaj się 16.05 Świat filmu: Walt Disney 1/2 17.05 Europa Eugena Brikcusa 17.15 Poprask (mag. muz.) 17.45 Pomarańcza (mag. dla młods.) 18.40 Dziennik telewizyjny po latach 18.50 Wyciąg Polki 2004 19.10 Wiadomości w jez. migowym 19.15 Bieg orientacyjny 19.35 Finał PE w piłce rowerowej 20.00 Międzynarodowy Festiwal Muzyczny Praska Wiosna 2004 22.15 Opera Hokejdo (dok.) 22.45 Umieranie długiego dnia (film br.) 0.20 Pavel Tigrid - Europejczyk 1.15 Zapis posiedzenia Sejmu PRC.

■ NOVA

5.59 Śniadanie z TV Nova 8.30 Kto przeżyje IV (am. konkurs) 9.20 Błotdynka (film USA-kan.) 10.45 Bohaterowie II Wojny Światowej (s.dok.) 11.10 To morderstwo, napisała VIII (s.) 12.05 Trzy życia Sofii (s.) 12.50 Odwet (s.) 13.40 Tak, kochanie (s.) 14.10 Diagnosta: Morderstwo VII (s.) 15.00 Szkoła życia (s.) 16.00 Milagros (s.) 16.50 Zaryzykuj! (teleturniej) 17.20 Właśnie teraz 17.30 Walker, Texas Ranger III (s.) 18.20 Prognoza pogody 18.25 M.A.S.H. (s.) 18.50 Pálí vám to? (teleturniej) 19.30 Wiadomości, sport, pogoda 20.00 Nakręć to! (pr. rozryw.) 20.40 K.S. mój przyjaciel z zimnym nosem (film USA) 22.45 Wschód Czarnego Księżyca (film USA) 0.30 Trzeci patrol IV (s.) 1.15 Novashopping 1.45 Rady ptaka Loskutka 2.20 Teletubisie 2.50 Dobre bydło (talkshow) 4.15 Doktor z gór II (s.) 5.00 Teletubisie (s. anim.).

■ PRIMA

8.00 Magnum (s.) 8.55 Kruche więzy (s.) 10.00 Wspaniali i bogaci (s.) 10.30 Prima jazda 11.25 OP Prostojów 11.40 Przewodnik samotnego faceta (film USA) 13.20 Pomoc domowa III (s.) 14.20 Krok za krokiem II (s.) 14.30 Melrose Place IV (s.) 15.20 Czarodziejki III (s.) 16.15 AC Sparta Praha - FC Slovan Liberec 18.43 Wiadomości regionalne 18.45 Prima TV 18.50 Minuty regionu 18.55 Prognoza pogody 19.00 Wiadomości 19.15 Tescoma Prima chochla 19.45 Pixie i Dixie (s. anim.) 19.55 Trzydzieści spraw mających Zeman (s.) 21.25 Dementi (pr. rozryw.) 22.20 Nie oglądaj się (film niemiec.) 23.55 Na temat! 0.05 Ostry dyżur IX (s.) 0.55 Świat 2004 1.25 Świat według Bundy'ch (s.) 1.50 T.J. Hooker (s.) 2.40 Sauna.

Dnia 7. 5. 2004 minęła 2. rocznica śmierci naszego Drogiego

śp. ANTONIEGO ADRYANA

Niechaj w sercach tych, którzy Go znali i kochali pozostanie na zawsze. Najbliżsi. RK-080



Nauč nas liczyć dni nasze, abyśmy posiadli mądre serce!
Ps. 90, 12

Dnia 11. 5. 2004 mija pierwsza rocznica nagłej śmierci naszego Drogiego

śp. LECHA KRZYWONIA

Wspominamy Go w modlitwie z bólem, tęsknotą i wdzięcznością. Najbliżsi GL-215

Go w teatrze

SCENA CZESKA - HAWIERZÓW: *Amacassin i Nicoletta* (11, godz. 19.00 (grupa A)).

Go w kinach

KARWINA - Centrum: *Tajemnicze klejnoty* (11, 12, godz. 17.45), *Pasja* (11, 12, godz. 20.00), *Reflex: Gotyka* (11, 12, godz. 17.00, 20.00), *CZ. CIESZYN - Centrala: Scooby Doo 2* (11, godz. 17.15), *Lepiej później niż później* (11, 12, godz. 19.30), *TRZYNIEC - Kosmos: Ocean range* (11, 12, godz. 17.30, 20.00).

Go w terenie

LEPŹOWICE - Klub Kobiet i Klub Seniora MK PZKO zapraszają na spotkanie 12. 5. o godz. 15.00 do Domu PZKO.

OLBRACHCICE - zarząd MK PZKO zaprasza na zebranie członkowskie połączone z prelekcją *Wielka Armada* o Andach w czwartek 13. 5. o godz. 17.00 w Domu PZKO.

TRZYNIEC IYBICE - MK PZKO zaprasza wszystkich członków PZKO na 1. turniej szachowy dla dzieci i młodzieży w sobotę 15. 5. od godz. 10.00 do świetlicy MK PZKO (naprzeciw restauracji Zobawa). Zgłoszenia przyjmować do 13. 5. pod nr tel. 605 704 994 lub 558 331 422, 558 321 993. Startowe 30 Kc. Wszyscy uczestnicy mają możliwość na koniec turnieju wygrać symulantkę z mistrzem szachowym E. Schoupałem.

TRZYNIEC OSIEDLE - MK PZKO serdecznie zaprasza na wycieczkę do kąpek Teplic w sobotę 22. 5. Odbiór autobusu o godz. 7.00 od DK 11. Dla członków MK jest autobus darmowy, dla nieczłonków kosztą wyprawy 100 Kc. Zgłoszenia i informacje w środy od 16.00 w Domu

KAMIENIARSTWO WRZOS

Bezpośredni importer granitu

Oferujemy wzornictwo czerpane z najlepszych tradycji kamiennych. Wiele nowości na rynku czeskim. Bardzo niskie ceny, przyjeżdżamy również do klienta na pomiar.

Wszystko na tej samej Ziemi Cieszyńskiej.

Składowa firma:

Hlubič, ul. Cieszyńska 18
tel.: +48 606 452 479
tel.: +48 338 567 377

4 km od granicy w Boguszowicach.

Biuro:

Golešův, ul. Grabova 4
3 km od granicy w Lesnej.

GL-227

KSIĄŻNICA CIESZYŃSKA, ul. Men-

głoszenia do „Głosu Ludu” przyjmowane są w dni powszednie:

o godz. 8.30-15.30 w redakcji „Głosu Ludu” przy ul. Komenského 4, Czeski Cieszyn;

o godz. 8.00-16.00 w biurze firmy AD SERVIS, ul. Střelniční 18, Czeski Cieszyn;

o godz. otwarcia w księgarni Klub Polskiej Prasy i Książki, ul. Čapka 7, Czeski Cieszyn;

o godz. otwarcia w Oddz. Literatury Pol. biblioteki w Karwinie Frysztacie (przy rynku);

email: ogloszenia@glosludu.cz.

Kronika Rodzinna

Dnia 12 maja mija siódma rocznica śmierci
śp. MARIÍ HRACKIEJ
z Olbrachcic. O chwilę wspomnień proszą najbliżsi.
GL-219



W głębokim żalu pogrążeni zawiadamiamy, że dnia 4. 5. 2004 nagle zmarła w wieku 65 lat nasza Najdroższa

WANDA BALLOWA

z Hawierzowa Podlesia. Pogrzeb Drogiej Zmarłej odbędzie się we wtorek 11. 5. o godz. 15.00 z kościoła ewangelickiego w Stonawie. W smutku pogrążona rodzina. GL-225

nicza 46, Cieszyn: do 27. 7. wystawa „Cieszyński legionieści”. Otwarte po-śr, pt: 8-15.

Galeria Bielska BWA, ul. 3 Maja, Bielsko-Biała: do 30. 5. wystawa fotografii z lat 1953-1959 Zdzisława Beksińskiego. Otwarte wt-pt: 10-18, so-nie: 10-14.

Wystawy

„CHAGALL” Galeria zamkowa, Karwinia Frysztat: do 4. 7. wystawa obrazów i grafiki Vladimíra Vašíčka. Otwarte wt-nie: 9-18.

SPRZEDAŻ BAZY MIESZKANIOWEJ MIASTA CZESKI CIESZYN LOKATOROM
Pytania i odpowiedzi

Szanowni Czytelnicy, ostatnio wiele się mówi o problematyce sprzedaży mieszkań miejskich. Lokator mieszkania, którego dom ma zostać sprzedany, jest zawsze poinformowany jako pierwszy o możliwości kupna. Przedstawimy państwu tę problematykę w formie pytań i odpowiedzi.

Miasto postanowiło sprzedać nasz dom i zwrócić się z ofertą do nas. Co powinniśmy zrobić najpierw?

Zorganizować spotkanie lokatorów domu i stwierdzić zainteresowanie kupnem poszczególnych mieszkań, zwłaszcza pod względem finansowania wartości poszczególnych mieszkań.

Większość lokatorów jest zainteresowana kupnem własnych mieszkań. Jak postępować, jeśli miasto proponuje kupno całego domu, a tymczasem nie każdy lokator zgodził się wykupić mieszkanie (np. z powodów finansowych)?

Według aktualnie obowiązujących zasad sprzedaży liczy się pogląd większości lokatorów sprzedawanego domu. Jeśli miasto proponuje sprzedaż całego budynku, to istnieją właściwie dwie możliwości:

a) lokatorzy założą małą (do 50 członków) spółdzielnię mieszkaniową, by rozwiązać potrzeby mieszkaniowe członków spółdzielni. W ten sposób można finansować kupno całego budynku mieszkalnego bez względu na to, czy udział lokatorów jest 100%. Nie należy się obawiać tego typu rozwiązania. Spółdzielnie mieszkaniowe w procesie prywatyzacji sprawdziły się w praktyce, w odróżnieniu od stowarzyszeń właścicieli, gdzie powstają duże problemy zwłaszcza przy rozwiązywaniu sposobu finansowania remontów, hipotek itp. Na rynku operują już dziś spółki, które zajmują się tą problematyką i posiadają dostateczne doświadczenie i możliwości oceny konkretnego przypadku i potrafią przedstawić całą problematykę lokatorom budynku. Spółki te oferują serwis aż po zmianę właściciela, łącznie z załat-

II NOWA KSIĄŻKA PAPIEŻA JANA PAWŁA II
Dar dla świata

Dokładnie za tydzień, 18 maja, w dzień urodzin Jana Pawła II, zostanie oficjalnie zaprezentowana nowa książka papieża pt. „Wstańcie, chodźmy”. Papięskie książki i dokumenty są zwykle drukowane w watykańskim wydawnictwie „Libreria Editrice Vaticana”. Wydawnictwo to ma prawo rozpowszechniania publikacji we Włoszech i na całym świecie, poza krajem ojczystym Wojtyły.

Polską wersję, w nakładzie 500 tys. egzemplarzy, przygotowuje wydawnictwo św. Stanisława - Archidiecezji Krakowskiej.

Akcja książki, w której Jan Paweł II zawarł syntezę swoich przeżyć z czasów pobytu w Krakowie (miały one później ogromne znaczenie w całej jego postudze papięskiej), rozpoczyna się od roku 1958, a obejmuje okres do roku 1978, choć niektóre refleksje dotyczą także późniejszego okresu. Jest to realizm oparty na faktach, ale z opowiadań przebijają ogromne poczucie humoru autora. Nie brakuje wspomnień z ważnych wydarzeń i miejsc związanych z posługą biskupią, ale też z wypraw kajakowych i narciarskich, wędrówek po ukochanych przez Jana Pawła II górach. Lektura zmusza do wielu refleksji.

Przewidziana cena w miękkiej okładce wynosić będzie 20 złotych, w twardej 28. Dochody i honoraria należne autorowi przeznaczają papież

zwykle na cele charytatywne. Ostatnia książka pt. „Przekroczyć próg nadziei”, która pokazała się w 20 milionach egzemplarzy, „zarabiała” pieniądze potrzebne na odbudowę kościołów na Bałkanach. Obecna pozycja ma wesprzeć fundusz rozbudowy sanktuarium w Łagiewnikach. (bag)

Chochlik zjadł obiad

W czwartkowym „Głosie Ludu” pojawił się złośliwy chochlik, który zjadł OBIAD. Na ostatniej stronie ukazała się korespondencja pt. „Sentymentalne spotkanie”. Chodzi o spotkanie z okazji 55. rocznicy egzaminów dojrzałości, wtedy młodzieńskich gimnazjalistów, dzisiaj seniorów. Pan profesor Józef Niemiec - polonista, o którym wspominałam w notce, z całą pewnością zacząłby chrząkać i ironicznie pytać: „To nowa polszczyzna? Któż to nie wie, że obiad pisze się z „i” a nie „j”? Panie profesorze, my, pańscy uczniowie, to dobrze wiemy, ale chochlik nie uczył się właśnie u Pana. Na łamach „Głosu Ludu” powinno się kategorycznie zabronić żarłocznemu chochlikowi przerzucania w tekście literek...

LADA KRUMNIK

co czasami jest zupełnie niemożliwe. Spółdzielnia decyduje większością obecnych głosów a 100% zgoda nie jest wymagana nigdy.

Jeśli chcemy zaoszczędzić na założeniu własnej spółdzielni, to czy jest dla nas rozwiązaniem członkostwo w istniejącej „dużej” spółdzielni, która dysponuje wielką ilością mieszkań spółdzielczych?

Na podstawie doświadczeń uważamy, że nie. Jedną anonimowość zastąpi drugą. Sednem sprzedaży jest zmiana właściciela, który powinien dbać o nieruchomości inaczej niż dotychczasowy właściciel. Duże spółdzielnie zachowują się w większości wypadków tak samo jak miasta. Poza tym musicie zgodzić się na istniejący statut organizacji, nie dysponując środkami finansowymi a o wszystkich oszczędnościach np. na naprawy i podniesienie technicznej wartości mieszka decyduje ktoś, kto w nim nie mieszka w budynku. Jest to wygodny wariant, ale zmiana właściciela właściwie traci sens.

Założmy, że dojdziemy do porozumienia w sprawie kupna domu i dom kupimy. Kto o nas zadba, skoro wszyscy lokatorzy mają dość własnych problemów?

Dzisiejszy rynek dysponuje dostateczną liczbą firm, które zajmują się zarządzaniem mieszkań. Przyszły właściciel czy właściele mieszkań muszą sami zdecydować, z kim podpiszą umowę o zarządzaniu i w jakim zakresie. Należy przede wszystkim zadbać o ubezpieczenie zarządcy, odpowiedzialność i referencje. Również dysponowanie środkami finansowymi powinno pozostać w gestii właściciela.

Na piśmie czy telefonicznie zapytania odpowiedzi udziela:

INŽ. IVANA ŠČIGELOVÁ
ISA CONSULT s.r.o.,
Palackého 129, 738 01 Frýdek-Místek
558 435 811, 800 100 115
isa@isarege.cz
www.isarege.cz

Text sponsorowany GL-230

Hutnicze derby dla Frydku-Mistku

I GAMBRINUS LIGA

● **BANIK - SPARTA 1:2 (0:1).** Bramki: 77. Heinz - 31. Jun, 54. Poborský. Sędziował Stuchlik (Austria), w. 17 720. Piłkarze Banika Ostrawa zapowiedzieli, że pojedynku ze Spartą Praga nie potraktują ulgowo, ale w pierwszej połowie nic na to nie wskazywało. Aktualni mistrzowie RC myślami byli już chyba przy pomocowej koronacji, na boisku sprawiali bowiem niemrawe wrażenie. Sparta miała w sobotę o wiele większą motywację. Drugie miejsce w tabeli premiuje podopiecznych trenera Františka Straki startem w eliminacjach Ligi Mistrzów. Wiatr w żagle złapali gospodarze dopiero w ostatnich trzydziestu minutach meczu, grając w przewadze liczebnej (czwarty kartonik ujrzał Kováč). - *W przerwie ustaliliśmy, że musimy zagrać odważnie. Wykluczenie Kováča przyszło nam w sukurs - informuje ostrawski trener. - Do końca sezonu pozostała jeszcze jedna kolejka, ale wierzę, iż utrzymamy drugą lokatę - powiedział na konferencji prasowej szkoleniowiec Sparty František Straka. - I chciałbym dodać jeszcze jedno - życzę szczytne Ostrawie tegorocznego sukcesu.*

Lokaty: 1. Ostrawa 60, 2. Sparta 55, 3. Olomuniec 52, 4. Blszany 30, 15. Žižków 27, 16. Pilzno 19 pkt. **JUTRO** o godz. 19.00 Ostrawa podejmie na Bazalach w półfinale Pucharu CMZF drugoligową Jihlawę. (jb)

MŚLF

● **F.M - TRZYNIC 1:0 (0:0).** Bramka: Skotnica. Sędziował Chramcov, w. 200. Gospodarze po nieudanym sezonie jesieniom walczą o utrzymanie trzeciej ligi, wobec czego w tym meczu liczyli na potrzebne trzy punkty. W pierwszej połowie Černák z rzutu wolnego trafił w poprzeczkę, a po dośrodkowaniu Gottwalda w murowanej pozycji przetrzasnął Jordán. Najwię-

szą okazję po stronie gości zmarnował Müller. Wcześniej ten sam zawodnik po podaniu Malifa trafił wprost w bramkarza Krabca. Po przerwie gospodarze nadal szukali sposobu na sforsowanie dobrze się spisującej obrony rywala. Zawodnicy Frydku-Mistku wykonywali cały szereg stałych fragmentów gry. Ich rywal bronił się skutecznie aż do 72 minuty, kiedy to Šrámek przedłużył lot piłki w kierunku Skotnicy, który celnym strzałem zdobył prowadzenie 1:0. W 77. min. po podaniu Walicy mógł doprowadzić do remisu Jakus, jednak w stuprocentowej okazji strzelił obok. - *Nie mamy zamiaru narzekać na sędziów, bo wiadomo było, że bardziej będą sprzyjać gospodarzom. Nie udało nam się strzelić pierwszego gola, w niektórych sytuacjach zabrakło nam zimnej krwi - powiedział trener Trzyńca Zdeněk Dembinný.* (man)

Lokaty: 1. Kromierzyż 55, 2. Synot B 47, 3. Uniczów 45, 8. Trzyńec 31, 15. Bystrzyca p. H. 23, 16. Posztorna 21 pkt.

DYWIZJA - grupa E

● **OLBRACHCICE - ORŁOWA 0:1 (0:0).** Bramka: Majer. Widzów 120. To miał być szlagier 24. kolejki Dywizji w naszym regionie, derby w Olbrachcicach stało jednak na słabym poziomie. Obaj trenerzy znają się na wylot. Tak olbrachcicki Zdeněk Menoušek, jak i orłowski szkoleniowiec Miroslav Čopjak stawiają na defensywę, brakowało więc widowiskowych akcji. Gospodarze zagrozili bramce Hulvy tylko ze stałych fragmentów gry. - *Sprawiedliwym wynikiem byłby chyba bezbramkowy remis, ale oczywiście cieszyć się z wywalczonych trzech punktów - powiedział menedżer Sławia Orłowa Bronisław Schimke. Na losach meczu zaważyła sytuacja z 51. minuty, kiedy to błąd w polu karnym popełnił bramkarz Miklas. Orłowski*

napastnik Majer strzelał praktycznie do pustej bramki. (jb)

● **CZ. CIESZYN - KRALOWA 1:2 (0:1).** Bramki: Zima - Prášilík 2. Sędziował Brezáček, w. 200. W pojedynku z beniaminkiem Dywizji gospodarze chcieli nareszcie przełamać złą passę. Ich wysiłki poszły na marne - zanotowali drugą z rzędu porażkę na własnych śmieciach. Walczący o uratowanie skóry goście po kilku minutach zaczęli zagrażać bramce Mrózka. Po rzuceniu Prášilíka i główce Polýnka cieszyński bramkarz nie dał się jeszcze zaskoczyć, w 23. minucie Mrózek był już jednak bezbronny wobec rzutu wolnego w wykonaniu Pavlinskigo i główki Prášilíka - 0:1. Zaskoczeni gospodarze ruszyli do ataku, ale w końcówce zabrakło im zimnej krwi. Ich najgroźniejszym zawodnikiem był Zima - po jego akcjach dwukrotnie nie dał rady bramkarzowi Maceček, a po centrze Kuny główkował minimalnie obok Groš. Po przerwie wyraźnie zaznaczyła się przewaga gospodarzy. W 56. minucie do piłki doszedł Zima i doprowadził do remisu - 1:1. Cieszyńscy mieli kolejne szanse, strzał Franka oraz główki Grygara i Večeřa sparował bramkarz. W 83. zagrał w polu karnym ręką Tichy, jednak Bauman z jedenastki trafił w słupek! W 90. min. Prášilík z rzutu wolnego zapewnił nowicjuszu trzy punkty na wagę złota - 1:2. Futboliści Czeskiego Cieszyna wiosną obniżyli nieco loty. Nie wiedzie im się w meczach wyjazdowych, dwa razy pod rząd przegrali również u siebie. W związku z trwającym kryzysem trener Radek Morcinek podał się do dymisji. - *Kiedy przed dwoma laty rozpoczynałem pracę na stanowisku trenera IRP, drużyna znajdowała się*



Groźna sytuacja w polu karnym Frydku-Mistku.

Fot. ROMAN BASEL

w podobnej sytuacji. Zmiana okazała się skuteczna - drużyna wzięła się w garść i zaczęła odrobić straty - uważa Morcinek. (man)

● **LIPNIK - DZIECMOROWICE 1:0 (0:0).** Bramka: Novotný, w. 170. Od pierwszych minut meczu zaznaczyła się wyraźna przewaga gości, podopieczni trenera Kohúta źle jednak ustawili swoje celowniki. W I połowie murowane okazje zaprzepaścili Špička, Zdeněk Kadlčák i Krečmer. Ratujący się przed spadkiem gospodarze trzy punkty otrzymali niejako w prezencie. W 54. minucie po fatalnym błędzie obrony gola na wagę zwycięstwa zdobył Novotný. - *Nie można wygrać meczu, kiedy marnuje się tylu dogodnych okazji. Tylko Krečmer mógł strzelić ze cztery gole - stwierdził prezydent dziecmorowickiego klubu Jiří Hanusek.* (jb)

Lokaty: 1. Hluczyn 50, 2. Opawa 34, 3. Zabrzeg 48, 6. Dziecmorowice 31, 8. Orłowa 34, 9. Cz. Cieszyn 31, Olbrachcice 30 pkt. Opr. JANUSZ BITTMAN

Różnych dziedzin

■ **CIEŻAROWE MISTRZOSTWA RC: REKORD MATYKIEWICZA** Hawierzowski sztangista Tomasz Matykiewicz ustanowił w sobotę przed własną publicznością nowy rekord RC. W podrzucie w kategorii do 100 kg Matykiewicz ulepszył ciężarem 220 kg i o 2,5 kg poprawił własny rekord Matykiewicz jest jednym z głównych kandydatów na udział w igrzyskach olimpijskich w Atenach, gdzie reprezentacja RC może wystawić tylko jednego zawodnika. **Wyniki - do 62 kg:** Dab 202,5 (102,5+140); **do 69 kg:** Kozel 202,5 (120+142,5); **do 77 kg:** Vacura 202,5 (145+165); **do 85 kg:** R. Hrubý 202,5 (132,5+160); **do 94 kg:** P. Hrubý 202,5 (152,5+180); **do 105 kg:** Matykiewicz 392,5 (172,5+220); **nad 105 kg:** Sobka 365 (165+200).

■ **TENIS STOŁOWY. PETR KORBEL** zwyciężył w Osace w 3. edycji finałowych rozgrywek pokazowej ligi „Super Circuit”. To tegoroczny drugo sukces hawierzowskiego tenisisty w prestiżowym japońskim turnieju. Korbel w półfinale ugrał 4:1 Chorwatem Primoracem, a w finale pokonał 4:1 Białorusina Samsonowa. W klasyfikacji generalnej imprezy prowadzi Koreańczyk O Sang z bilansem 620 pkt., Korbel z dorobkiem 580 pkt. awansował na 3. pozycję.

■ **HOKEIŚCI KANADY** obronili tytuł mistrzów świata. W finałowym meczu w Pradze pokonali Szwecję 1:0 (1:2, 2:1, 2:0). To 23. tytuł mistrzów świata kanadyjskich hokeistów. Wśród wyróżniali rekord reprezentacji ZSRR i Rosji. Brązowy medal zdobyli hokeiści USA (pogromcy reprezentacji RC w ćwierćfinale), pokonali dopiero w trzech karnych Słowacy. Nowym trenerem hokejowej reprezentacji Czech został wczoraj mianowany 54-letni Ivan Hlinka.

DAVID GRYGAR, OBROŃCA IRP CZ. CIESZYN: Gramy zbyt schematycznie

Rosły obrońca Cz. Cieszyna David Grygar sporo się namęczył z kapitanem Królowej Radkiem Prášilíkiem. Jego poczynania poszły na marne, cieszyńscy po raz drugi z rzędu stracili na własnej murawie wszystkie punkty. Grygar zastanawiał się nad przyczyną - jak dotąd - niezbyt udanego wiosennego sezonu.

Gdzie należy szukać korzeni kryzysu? Wcześniej wygrywaaliśmy przynajmniej mecze na własnym stadionie, teraz jest gorzej. Nie udaje nam się zdobyć pierwszego gola, który powinien nas uspokoić. Trwonimy nadarzające się okazje, a w dodatku popełniamy sporo błędów. Przegrane pograżają nas jeszcze bardziej. Mam nadzieję, że wyjdziemy z dołka już w najbliższą sobotę, kiedy podejmować będziemy drużynę Lipnika.

Czy pana zdaniem zmiana na pozycji trenera przełoży się na poprawę wyników?

Dwa lata temu Milana Zimę zmienił właśnie Radek Morcinek. Można powiedzieć, że był to dla nas impuls, bo zaraz potem zaczęliśmy wygrywać. Kiedy zespołowi nic nie wychodzi, pierwszą ofiarą jest zazwyczaj trener. Nie jestem do końca przekonany, czy zmiana poskutkuje i tym razem. Opinie w szatni na ten temat są podzielone.

Moim zdaniem gra Cieszyna jest trochę stereotypowa...

Gramy zbyt schematycznie. Bolączką naszej drużyny jest taktyka długich piłek. Oczywiście nie brakowało momentów, kiedy graliśmy kombinacyjnie, stosując krótkie podania. Nasza gra wyglądała wtedy całkiem inaczej. Dużo jednak zależy od napastników i pomocników. Jeżeli nie ma do kogo podać piłki, następuje długie podanie i żmudna walka powietrzna naszych napastników - nierzadko z roslými defensorami. (man)

WYSOKI POZIOM »MAJOWEJ POPRZECZKI«

PSP w Trzyńcu przy ul. Dworcowej już po raz 9. zorganizowała tradycyjną Porzeczkę Majową - współzawodnictwa polskich szkół w skoku wyszły. Organizatorom dopisała pogoda, tak więc zawody odbyły się na znajdującym się obok szkoły nowym boisku ze sztuczną murawą. W czterech kategoriach wiekowych rywalizowało ogółem 73 skoczków z ośmiu szkół zaolziańskich. Tegoroczny konkurs miał wysoki poziom, zawodnicy osiągnęli bardzo dobre wyniki. W klasyfikacji ogólnej szkół zwyciężyli gospodarze, na drugim miejscu uplasowała się PSP Bystrzyca, a na trzecim PSP Cz. Cieszyn.

Wyniki - dziewczyny klasa 6-7: 1. Lenka Cienciała (Trzyńec 6) 135 cm, 2-3. Anna Suszka (Cz. Cieszyn) i Jola Gut (Trzyńec 1) 125 cm. **klasa 8-9:** 1. Beata Gut (Trzyńec 1) 145 cm, 2. Adriana Koźdoń (Cz. Cieszyn) 140 cm, 3-4. Monika Barteczek (Gnojnik), Katarzyna Kotula (Cz. Cieszyn) 140 cm. **Chłopcy - klasa 6-7:** Józef Buryan (Trzyńec 6) 145 cm, 2. Marian Straka (Bystrzyca) 145 cm, 3. Stanisław Kan-

tor (Bystrzyca) 140 cm. **Chłopcy - klasa 8-9:** 1. Tomasz Husák (Sucha Góra) 170 cm, 2. Daniel Mlynek (Trzyńec 6) 165 cm, 3. Radek Mlynek (Trzyńec 1) 160 cm. (man)

Sport polski

□ **TRENER OTYLI: JESTEM SPOKOJNY.** Wczoraj na mistrzostwach Europy w Madrycie walkę o medale rozpoczęli pływacy. Rywalizacja potrafiła do niedzieli. Zdaniem trenera Pawła Słomińskiego Otylia Jędrzejczak powinna zdobyć medal na 200 m stylem motylkowym. - *Otylia wystartuje na mistrzostwach na 100 i 200 m stylem motylkowym. Jestem spokojny, bo forma Otylii jest wysoka i co najważniejsze stabilna. Sędziejczak nie przygotowywała się specjalnie do startu w ME. - To po prostu kolejny etap na drodze do igrzysk w Atenach. Rozpoczynamy w czwartek od eliminacji na 100 m, dzień później jest finał. W sobotę mamy eliminacje na 200 m, a ostatniego dnia mistrzostw finał na tym dystansie.* (PAP)

FUTBOL W NIŻSZYCH KLASACH: ZWYCIĘSTWO BYSTRZYCY ● W DERBY GÓRĄ STONAWA ● SUKCES ŻUKOWA W JABŁONKOWIE

MISTRZOSTWA OKRĘGU

● **L. PIOTROWICE - JAKUBCZOWICE 1:2 (0:1).** Bramki: Klos - Schreier 2. Sędziował Juříčka, w. 110. Mecz na szczycie tabeli stał na dobrym poziomie. Lider 5. ligi zgrał w Piotrowicach bardzo ofensywnie. Gospodarze w I połowie czuli zbyt niży respekt do rywala. Piłkarze Jakubczowic obie bramki zdobyli z „jedenastki”. W 43. minucie na 0:1 trafił Schreier, wyrównał w 47. min. Klos. W 60. min. fatalny kiks popełnił Gill. Piotrowiczanie w polu karnym zagrał ręką i z kolejnej „jedenastki” Schreier ustalił wynik dnia. - *Goście udowodnili, że na pierwszym miejscu w tabeli nie są za sprawą przypadku - skomentował wynik kierownik Lokomotywy Piotrowice Bruno Kencki.* (jb)

● **BYSTRZYCA - BOGUMIN 3:0 (2:0).** Bramki: Hudzieczek 3. Sędzi-

wał Temr, w. 100. Gospodarze mają już tylko teoretyczną szansę na uratowanie piątoligowej skóry. Zwycięstwo nad Boguminem zrodziło się jednak w wielkich bólach. Pełno było niedokładnych piłek, na boisku przez większą część meczu panował jeden wielki chaos. - *Tak słabego futbolu już długo nie zaliczyłem - stwierdził trener Bogumina Rostisław Sionko. W obu zespołach można było w niedzielę wyróżnić co najwyżej trzech piłkarzy. Należał do nich bez dwóch zdań autor hat-tricku Hudzieczek.* (jb)

● **P. POŁOM - KARWINA 0:1 (0:0).** Bramka: M. Bielan. Sędziował Takáč, w. 120. Podopieczni trenera Petra Mašleja wywalczyli cenne trzy punkty na wyjeździe. Bramkę na wagę zwycięstwa zdobył w 86. minucie z karnego Marek Bielan. - *Zadowolony mogę być tylko z wygranej.*

Słabo zagrał w defensywie, całe szczęście, iż gospodarze nie potrafili tego wykorzystać - stwierdził trener Karwiny Petr Mašlej. - W dalszym meczach szansę otrzymają również młodzi piłkarze z kadry „B”. (jb)

Lokaty: 1. Jakubczowice 57, 2. L. Piotrowice 47, 3. Lichnow 43, 4. Karwina 34, 13. Bogumin 24, 16. Bystrzyca 11 pkt. **JUTRO o godz. 17.00:** L. Piotrowice - Poruba, W. Hosztyce - Karwina, Wracimów - Bogumin, Frensztat - Bystrzyca.

I A KLASA - GRUPA B

● **RYCHWAŁD - STONAWA 0:1 (0:0).** Bramka: Šurin. Sędziował Tabáček, w. 150. W zaciętym derby piłka częściej była w posiadaniu gospodarzy, którzy w porównaniu do Stonawy wypracowali sobie też więcej sytuacji podbramkowych. Z

wykańczaniem okazji rychwałdzanie byli jednak na bakier (Dzik, Zdunek, Veseleňák). Podopieczni trenera Šimšy z minimum wykorzystali maksimum. Trzy punkty zapewnił Stonawie w 65. min. z rzutu wolnego kapitan Šurin. (K)

● **MOSTY - FULNEK 0:2.** Sędziował Krčček, w. 200. Pojedynkę wicelidera z liderem tabeli trzymał w napięciu. Fulnek w linii pomocy sprawiał korzystniejsze wrażenie, gospodarze nastawili się bardziej na kontry. Role się jednak odwróciły w 34. minucie. Po bramce samobójczej goście objęli prowadzenie i to Mosty zmuszone były zaatakować. W II połowie po błędzie Kufy goście z kontry dołączyli drugiego gola. **Lokaty:** 1. Fulnek 57, 2. Mosty 35, 3. Stonawa 30, 9. Rychwałd 23 pkt. **JUTRO o godz. 17.00:** Rychwałd -

Sedliszce, Stonawa - Raszkowice, Przybor - Mosty.

I B KLASA - GRUPA B
Gruszów - ČSAD Hawierzów 1:0. Lokaty: Trzebowice 42, 4. ČSAD 33, 9. Pietwałd 24 pkt. **JUTRO o godz. 17.00:** Pietwałd - L. Ostrawa, ČSAD - Ter-

I B KLASA - GRUPA C
Karwina B - Liskowice 1:2, Jablonków - Żuków G. 0:3, Skrzeczów - Śmiałowice 1:4, I. Piotrowice - G. 0:0, Nydek - Lutynia D. 1:0, Dębowka - Niebory 3:3. **Lokaty:** 1. Nydek 40, 2. Skrzeczów 38, 3. Lutynia D. 37 pkt. **JUTRO o godz. 17.00:** Skrzeczów - Jablonków, I. Piotrowice - Karwina B, Nydek - Niebory, Lutynia D. - Liskowice, Sucha G. - Żuków G. (Opr.)